

Le libre-échange n'apporte pas les résultats escomptés

— Pierre Blais

Québec (PC)

L'accord de libre-échange ne donne pas les résultats que le Canada en attendait, a déclaré hier le Solliciteur général et ministre d'Etat à l'Agriculture du Canada, Pierre Blais. Au lieu de s'améliorer, les relations entre les deux pays sont en train de s'envenimer.

M. Blais s'exprimait à l'issue d'un dîner de l'Association conservatrice de la région de Québec. Interrogé au sujet de la récente décision du tribunal du Gatt, qui autorise les Américains à exporter le yogourt et la crème glacée au Canada, il a admis que «c'est un coup qui nous a secoués».

«Le Canada a été beau joueur et

nous avons signé une entente de bonne foi. Mais on dirait que les Etats-Unis s'évertuent à nous harceler de mesures au sujet du boeuf, du porc, du sucre, du poisson, alors qu'ils ont signé une entente qui aurait dû améliorer nos relations.»

Des questions

Même si le cas particulier du yogourt et de la crème glacée n'est pas relié directement à l'entente de libre-échange, l'état général des relations économiques entre les deux pays n'est pas reluisant, affirme-t-il: «Ca amène les Canadiens à se poser des questions. Est-ce que vous (les Américains) voulez travailler avec nous? Cet espèce de harcèlement qui dure depuis des mois, je commence per-

sonnellement à en avoir la peau sensible.»

En ce qui concerne la décision du tribunal du Gatt, M. Blais n'abandonne pas espoir de renverser la situation. Il reste encore plus d'un an avant que l'organisme qui régit les relations commerciales entre les pays ne cautionne son entrée en vigueur.

Le ministre, qui s'était mis à dos l'Union des producteurs agricoles (UPA) à force de défendre le traité de libre-échange, invite cette fois l'UPA à faire front commun avec lui. «On n'a pas les moyens de se battre entre nous, il faut que nous soyons du même côté de la table.» Lui-même et le premier ministre Mulroney ont déjà rencontré les dirigeants des syndicats et des industries agricoles, a-t-il rappelé.

Le Canada prévoit intervenir à la table centrale pour tenter de renforcer l'article 11, sur lequel il s'appuie, de façon à éviter que le même scénario ne se répète et que d'autres produits laitiers soient touchés.

Des atouts

Il reste par ailleurs des atouts au pays pour obtenir un règlement avantageux, soutient le ministre. Comme les Américains ont déjà mis de côté une décision qui leur était défavorable au sujet du sucre, ils sont en mau-



Pierre Blais

vaise position pour être intransigeants lorsque les décisions jouent en leur faveur. Par ailleurs, le Canada achète plus de produits agricoles américains que l'inverse. Sans aller jusqu'à faire des menaces, M. Blais pense que les Etats-Unis n'ont pas intérêt «à mordre la main qui les nourrit».

Dye menace de créer une ligne téléphonique spéciale pour dénoncer le gaspillage

Ottawa (PC)

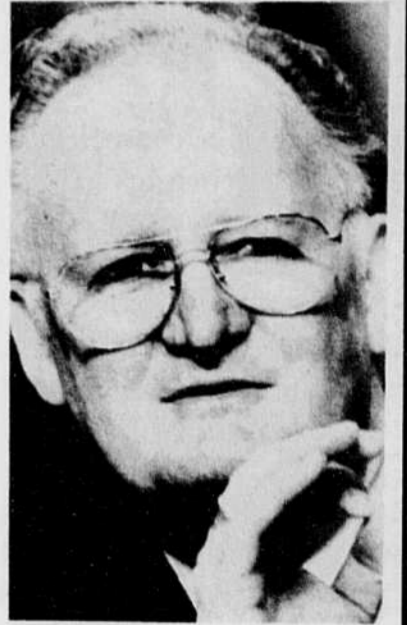
Le vérificateur général Kenneth Dye menace de mettre sur pied sa propre ligne téléphonique spéciale pour permettre aux Canadiens de l'informer, sous couvert d'anonymat, des cas de gaspillage, de mauvaise gestion et d'activités illégales qui coûtent chaque année des millions de dollars aux contribuables.

Ottawa ne paraît pas très intéressé par la proposition de M. Dye, et celui-ci, frustré et déçu des réticences fédérales, a annoncé en entrevue, vendredi, que si le gouvernement ne bouge pas, il pourrait financer une telle ligne téléphonique à même son propre budget de vérificateur général.

Il a précisé que son budget de l'an prochain est en préparation, ce qui lui laisse six semaines pour décider d'affecter ou non les \$400,000 nécessaires à la mise sur pied de ce service téléphonique.

Selon M. Dye, le gouvernement aurait nettement avantage à instituer sa propre ligne spéciale, sur le modèle de celle qui existe déjà à Washington. De cette façon, il pourrait traiter les problèmes en toute discrétion. «Si je m'en charge, je suis indépendant, ils n'ont pas le même contrôle.»

L'idée, estime-t-il, serait à l'a-



Kenneth Dye

vantage des contribuables. «Je ne peux pas garantir des économies aux contribuables, mais les Américains gagnent entre \$20 et \$50 pour chaque dollar investi. C'est un très bon rendement.»

M. Dye a soumis son plan au comité parlementaire des comptes publics, plus tôt cette semaine.

Le président du comité, Len Hopkins, un député libéral, a indiqué que le comité débattrait de la proposition d'ici une ou deux semaines.

Blenkarn croit que le projet de loi sur la TPS sera modifié

Winnipeg (PC)

Le député conservateur Don Blenkarn, président du comité des Communes qui tient des audiences publiques sur la nouvelle taxe des produits et des services, croit que le projet de loi à ce sujet, qui sera déposé au Parlement dans quelques jours, sera modifié avant son adoption.

Les changements qu'on y apportera, a-t-il prédit, tiendront compte des recommandations que fera le comité dans son rapport, prévu pour le 28 novembre prochain.

«Je pense que ce n'est pas nécessairement le projet de loi qui va être adopté», a déclaré M. Blenkarn.

«Nous nous attendons à ce que le gouvernement écoute ce que nous avons à dire et examinera les dépositions des témoins, afin de changer le projet de loi en conséquence.»

M. Blenkarn, d'un autre côté, a tenu à s'excuser personnellement et à excuser la conduite des membres du comité, après les bourdes qui ont été commises dernièrement.

Enfants d'école

«Nous allons faire tout en notre possible, dans ce comité, pour ne pas

Jeanne Sauvé retourne à la vie privée fin décembre

Pierre APRIL

Ottawa (PC)

Mme Jeanne Sauvé, 67 ans, gouverneur général depuis 1984, retournera à la vie privée à la fin de mois de décembre.

La grande dame de Rideau Hall, la première femme à occuper ce poste au Canada aura apporté à cette fonction hautement protocolaire, la dignité, la classe et la grâce qu'elle a sans cesse dégagés dans toutes ses occupations professionnelles et dans ses fonctions politiques.

Mme Jeanne Sauvé est née à Prud'homme en Saskatchewan en avril 1922, elle a épousé M. Maurice Sauvé le 24 septembre 1948 et a eu un enfant Jean-François. Son successeur, Ray Hnatyshyn, est lui aussi natif de cette province.

Mme Sauvé a été journaliste et membre du Conseil d'administration de l'Union des artistes de 1961 à 1972.

Elle a été élue pour la première fois à la Chambre des Communes en 1970 et réélue aux élections générales de 1974, 1979 et 1980.

Mme Sauvé a accédé au Cabinet à titre de ministre de la Science et de la Technologie en 1972 et est passée à l'Environnement en 1975, lorsque le ministère a été créé.

De 1975 à 1979, elle est passée au ministère des Communications.

Le 14 avril 1980 elle est devenue la première femme à occuper au Canada le siège de présidente de la Chambre des Communes.

Le 14 mai 1984, Mme Sauvé a créé un autre précédent en devenant la première femme à occuper la fonction de Gouverneur général où elle servira jusqu'au 31 décembre prochain.

Son mandat devait se terminer en mai dernier, mais à la demande du premier ministre elle a accepté de demeurer en poste jusqu'à la fin de décembre. Elle a cependant refusé une deuxième invitation de prolonger une seconde fois son séjour à Rideau Hall.

Si vous avez de la condensation, un danger vous guette.



Quelques gouttelettes d'eau sur les fenêtres peuvent sembler bien inoffensives à première vue. Mais ce que vous ne voyez pas, c'est que l'humidité s'infiltré entre les murs et s'attaque directement à la charpente de votre maison pourtant bien isolée.

Mais il est encore temps de prévenir les dégâts avec l'Échangeur d'air Venmar. Il remplace l'air vicié par de l'air frais et purifié provenant de l'extérieur, équilibrant ainsi le taux d'humidité. Ce système de

ventilation, d'une fiabilité à toute épreuve, est facile d'installation et d'entretien.

Protégez votre maison des dangers de la condensation avec l'Échangeur d'air Venmar.

En vente chez Bâtiment, BMR, Co-op, Ferplus, Lumberland, Mat Expert, Novico, Ro-na/Dismat, Sears, Unitotal, Val Royal/Brico et dans toute autre bonne quincaillerie.



La haute fidélité dans l'air

499\$
ou moins*

*Prix de détail suggéré, unité et contrôle.

Forum

Jean-Guy Dubuc, Président et éditeur

Jean Vigneault, Rédacteur en chef

Roch Bilodeau, Éditorialiste-adjoint

ÉDITORIAL

La fête de l'échec

Jean-Guy DUBUC

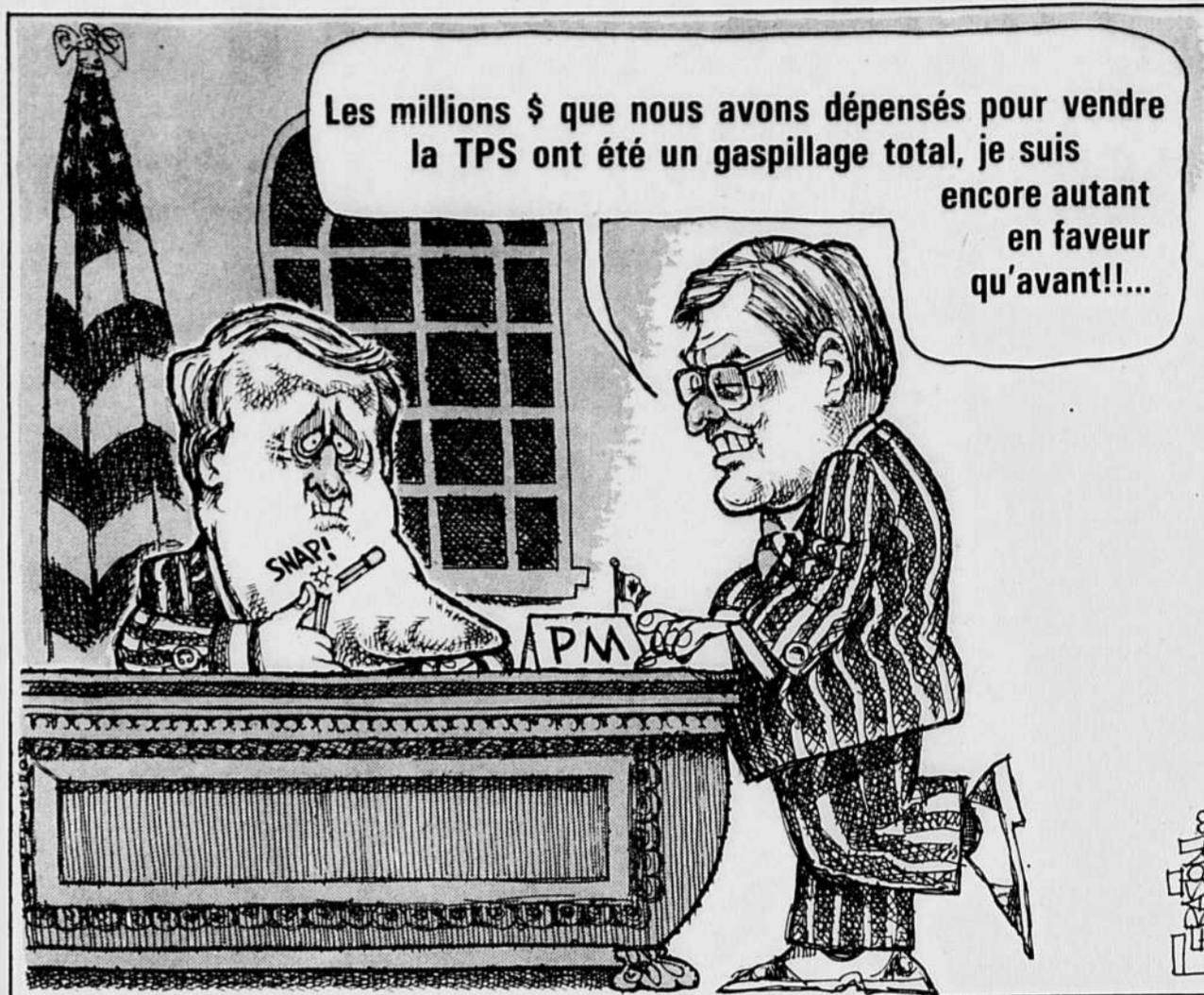
Quelle fête célèbre-t-on à Berlin, aujourd'hui... Imaginez: l'Etat célèbre les 40 ans d'un régime que 12 000 personnes fuient presque le même jour. Ceux qui demeurent n'acceptent pas davantage leur vie: ils n'ont tout simplement pas le courage, la santé ou les moyens de quitter une maison ou une famille. Depuis 40 ans, il est évident que le gouvernement communiste de Berlin n'a convaincu personne. Et que le mur de la honte n'a pas éteint le désir de liberté qui brûle encore au coeur de tous les Allemands.

Il faut l'admettre: on assiste présentement à l'échec de tout un système et même de toute une idéologie. Le monde communiste en entier traverse présentement la pire crise de son histoire. Et il apparaît de plus en plus évident qu'il ne pourra jamais plus être le même.

En Allemagne de l'Est, c'est la fuite. Mais une fuite organisée en collaboration avec la Hongrie et la Tchécoslovaquie. En Pologne, le régime a été obligé de remettre le gouvernement à une majorité non communiste. En Yougoslavie, on discute de la possibilité d'instaurer un système de multipartisme. Et en Union soviétique, l'élan Gorbatchev est donné à une perestroïka irréversible. On la combat; mais elle s'imposera.

A moins, bien sûr, qu'on assiste à une répression semblable à celle de la Chine. C'est possible mais peu probable. Non pas à cause d'une subite conversion aux valeurs démocratiques; le rêve léniniste, avec son idéal socialiste, ne s'évanouira pas facilement. Mais sa concrétisation, qui contredit le désir naturel de liberté, n'est économiquement pas réalisable. C'est en crevant de faim que le communisme ouvre la porte à la dignité humaine.

Suivez l'évolution de près, aujourd'hui en Allemagne de l'Est, demain en Pologne ou n'importe où ailleurs derrière le rideau de fer. Vous verrez la liberté s'imposer, même quand on essaiera de l'étouffer.



TRIBUNE LIBRE

La grève n'a pas affecté les soins

Un séjour très récent au Centre hospitalier St-Vincent de Paul en plein coeur du pénible affrontement entre le personnel infirmier et le gouvernement m'a fourni l'occasion de confirmer ce que je savais déjà et que j'ai pu vérifier une fois de plus.

En aucun moment je n'ai eu à déplorer soit la lenteur des services, soit l'insuffisance de traitement, soit de la négligence dans l'entretien et l'hygiène des locaux, soit l'éloignement du personnel des soins.

Au contraire, la surprise fut agréable de constater l'affabilité, la bonne humeur, l'entrain, la délicatesse de ceux et celles qui sont responsables de veiller au bien-être des pa-

tients. On a su, il faut le mentionner bien fort, faire en sorte que les tensions inhérentes au conflit de travail, ne transpirent pas dans les départements ni ne soient communiquées aux patients: c'est du professionnalisme sans équivoque.

S'il en est encore qui croient que les malades sont pris en otages dans ces occasions, je leur souhaite de faire la même expérience que moi (la maladie en moins bien sûr), ils auront l'occasion rêvée d'atténuer la sévérité de leur jugement et probablement de la réviser entièrement.

Je soupçonne que ce constat de fait au Centre hospitalier St-Vincent de Paul s'applique majoritairement

dans la région et à travers l'ensemble de la province.

On peut bien vouloir discuter des moyens choisis pour faire des représentations énergiques et légitimes, il n'en demeure pas moins que la reconnaissance professionnelle et le respect que vous revendiquez, vous les mériteriez pleinement.

Merci pour les soins que vous m'avez prodigués en toute compétence et sérénité; merci pour la présence tonique que vous m'avez apportée et merci surtout pour la conscience somnolente que vous avez su réveiller.

Michel Rheault
Sherbrooke

BAVASSERIES

L'homme de la semaine

Éliminons d'abord le fonctionnaire qui a autorisé l'achat de la magnifique oeuvre artistique qui trône devant l'édifice du gouvernement québécois à Sherbrooke. Ça ne prenait pas un génie pour concevoir une oeuvre du genre ni pour accepter de débours des dizaines de milliers de dollars pour en faire l'acquisition, ni pour décider de la loger dans un endroit où elle attirera l'attention. Et puis si on s'avisait de décorer pareil trait de génie, tous les fonctionnaires du ministère des Affaires culturelles responsables de l'attribution de tels contrats, se surpasseraient pour trouver une idée encore plus loufoque, une oeuvre d'art encore plus déconnectée de la réalité.

Notre élu est un homme sans doute extrêmement brillant, puisque Denise Bombardier s'est exilée un jour à Paris pour le retrouver. Il s'agit d'un héros du gouvernement conservateur, le nationaliste Lucien Bouchard. Ce spécialiste méconnu des sciences environnementales a fait ef-

fectuer un bond prodigieux à la logique et à la recherche en révélant ce qui est l'évidence même à propos de Via-Rail: «Quatre personnes dans un train polluent plus que quatre personnes dans une auto». Et voilà pourquoi le gouvernement qui a



Lucien Bouchard

l'honneur de le compter parmi ses membres les plus illustres, a eu raison d'abolir cette liaison dangereuse et par conséquent immorale, qu'était le train, surtout au Québec.

Lucien Bouchard a finalement démythifié la pollution: ce qui est plus gros pollue plus, c'est évident, donc les trains polluent plus que les autos. Morale: supprimons le train et accroissons le parc-automobile, c'est Lucien qui le dit.

Non seulement Via-Rail coûtait cher, mais ses engins de fer qui nous réveillaient la nuit détruisaient notre environnement insidieusement. Lucien Bouchard le savait, lui qui provient d'une région où le train ne passait pas, faute de vaches pour le regarder circuler. En nous criant «gare au train», il rend un fier service à son pays. Une fois les trains en gare, désormais la couche d'ozone revivra et l'air se purifiera.
Gaspard Blanchard

Pourquoi cette sévérité envers nos travailleurs?

Il y a de cela quelques mois, nous apprenions qu'en Pologne les grèves étaient finies et qu'enfin, la démocratie pourrait régner. Il m'a semblé que la population et les médias d'ici appuyaient ces revendicateurs afin qu'ils puissent améliorer leurs conditions de vie. Le peuple d'ici encourageait aussi les Polonais à rester debout face à ce régime. Je me rappelle aussi ce que M. Jean-Luc Monrain a dit au sujet des Chinois qui se sont rassemblés dans les rues. C'est catastrophique, disait-il, de voir ces pauvres gens qui se battent pour améliorer leur sort et qu'on tue. Est-ce qu'on a dit «Tant pis pour eux, ils ont défié la loi»?

Ici, plus près de nous au Québec, on peut voir par exemple un Malentant détruire des travailleurs. On les traite de quasi-révolutionnaires. Ça m'étonne de voir les médias embarquer dans le jeu et acclamer Malentant. Permettez-moi un autre exemple: ceux qui revendiquent dans les secteurs public et parapublic. Ces

gens n'ont pas d'autre choix que de sortir eux aussi dans les rues s'ils veulent améliorer leurs conditions de travail et en même temps, améliorer la qualité du service donné. Assez bizarrement, le gouvernement voudrait imposer un médiateur de son choix pour qu'à son tour, il impose aux employés des conditions. Ceci ne signifie-t-il pas un régime totalitaire?

Ça m'inquiète de voir les médias critiquer nos revendicateurs d'ici et applaudir ceux d'ailleurs. Ça m'inquiète d'entendre un Jean-Luc Monrain salir nos gens d'ici et brailler sur ceux d'ailleurs. Est-ce de l'hypocrisie mal placée ou des gens achetés?

Je rends hommage à l'abbé Desève Cormier du mouvement Caritas qui refuse l'argent que lui offre le gouvernement décollant des sanctions imposées par les dictateurs généraux des hôpitaux. Il faudrait plus de gens comme M. Cormier dans notre démocratie souffrante. Si tous les prêtres étaient comme vous, nos églises seraient sûrement pleines. Soyez

assuré que je vais contribuer financièrement et avec joie à votre prochaine campagne.

Rémi Vachon

Village fleuri

Monsieur Yvon Couture,
Maire de Kingsley-Falls,

Quelle joie, quelle fierté que d'apprendre que la municipalité de Kingsley-Falls s'est méritée encore une fois le titre de Village fleuri du Québec.

En mon nom personnel et au nom du conseil d'administration de la Corporation, je tiens à vous féliciter chaleureusement (...)

Votre nomination devient un élément promotionnel important pour l'industrie touristique des Bois-Francs (...)

Jean-Paul Croteau
président
Corporation de développement
touristique des Bois-Francs

REVUE DE PRESSE

Les réductions de service à Via Rail

Denis TREMBLAY Presse Canadienne

Comme la plupart des usagers et ceux qui ont été invités à réagir à la décision du gouvernement fédéral de couper la moitié des services passagers de Via Rail, plusieurs éditorialistes québécois ont exprimé leur complet désaccord sur cette décision et sur la façon dont le dossier a été mené au cours des dix dernières années.

Raymond Giroux, du Soleil, qualifie cette décision d'irrationnelle, de néfaste et de destructurante.

Irrationnel, écrit-il, parce que ce choix précède une enquête haut de gamme. Comment le gouvernement peut-il abandonner la moitié du réseau et 40 pour cent de la clientèle des trains de passagers sans même savoir où il veut en venir? Néfaste, car, selon Giroux, elle chasse la clientèle alors qu'il faudrait au contraire l'accroître. Enfin, destructurante pour l'économie québécoise dans son ensemble alors que plus du tiers des employés de Via perdront leur emploi.

Giroux soutient qu'on ne peut changer des habitudes d'un quart de siècle en un trimestre, sous le coup de la panique. Il faut du temps pour créer un nouveau consensus. La crise

estivale de Via avait justement permis d'amorcer un processus de prise de conscience. Mais, voilà que le gouvernement vient de briser le rythme d'une saine réflexion.

Selon Albert Juneau, du Devoir, le rapport sur l'avenir de Via Rail ressemble plus à un horaire de chemin de fer qu'à une politique. Les usagers cherchent en vain les motifs qui ont amené le gouvernement à éliminer telle liaison et à conserver telle autre.

En réalité, écrit-il, le gouvernement n'a pas besoin de se cacher derrière une commission royale d'enquête pour faire passer son programme de compression. Il considère d'ailleurs que cette commission d'enquête est inutile alors que le gouvernement dispose de toutes les informations pour prendre des décisions, notamment en ce qui touche les services régionaux.

Dans l'axe central Québec-Windsor, cependant, la situation paraît toutefois plus complexe et nécessite des recherches supplémentaires. Mais, pas une vaste commission d'enquête. Ce qu'il faut, c'est une étude spécifique en association avec les provinces concernées et le secteur privé, sur l'avenir du rail dans ce corridor particulier.



Le ministre des Transports,
Benoît Bouchard

Claude Bruneau, du Nouvelliste de Trois-Rivières, qualifie la situation d'incurie et de manque de vision.

Seules deux décennies de politique à courte vue expliquent qu'on ait laissé pourrir le système, réduit maintenant à un matériel complètement dépassé, géré par une administration sclérosée. Le syndrome est connu: pas de voyageurs parce qu'il n'y a pas de service, pas de service parce qu'il n'y a pas de voyageurs.

Les incohérences des dernières années ne se comptent plus, ajoute-t-il rappelant le début de Via Rail en 1977, où on aurait dû prendre le virage technologique; les nombreuses études sur l'avenir du train dont la dernière aura coûté 4 millions \$ et enfin la décision du ministre Bouchard de prendre une direction tout à fait contraire à celle des pays industrialisés qui misent sur les trains rapides, favorisant nettement le transport en commun et donnent priorité aux véhicules les moins polluants.

Dans Le Droit d'Ottawa-Hull, Adrien Cantin soutient que la seule chose qui a préoccupé le gouvernement dans cette initiative bâclée à la hâte, c'est une réduction de ses dépenses de 250 millions \$ par année. Les besoins réels de la population à court et à long terme, passaient au deuxième rang.

Le fonctionnement et les coûts de Via Rail devaient être révisés, cela ne fait aucun doute. Mais, ajoute-t-il, on a choisi la solution la plus facile et la plus simpliste qui diminue la qualité de vie de bien des Canadiens, surtout dans les régions éloignées.

Roch Bilodeau, de La Tribune de Sherbrooke, comprend difficilement la décision du ministre Bouchard.

D'une part, il décrète des coupures majeures sous prétexte que les Canadiens n'utilisent pas le train mais d'autre part, il annonce une commission d'enquête pour faire le point sur les transports au pays. En somme, il abolit des services tout en avouant qu'il ne sait pas si vraiment la décision est bien fondée. Aberrant!

De deux choses, l'une, écrit-il. On a la preuve que les liaisons qu'on abandonne ne pourront jamais être rentables et il faut l'expliquer à la population, ce qui n'a pas été fait; ou bien, cette preuve reste à faire et dans ce cas, la décision est précipitée, improvisée et inacceptable.



Par ailleurs, dans La Presse, Alain Dubuc appuie les coupures du ministre Bouchard. Elles étaient nécessaires, écrit-il, car il n'y a aucune logique pour les Canadiens à subventionner un déficit de 650 millions \$ pour un réseau utilisé par à peine trois pour cent des Canadiens.

Mais il est effarant, ajoute-t-il, de voir le gouvernement conservateur réagir en catastrophe, pour des raisons financières. Depuis cinq ans, rien n'a été fait pour repenser le transport en commun canadien... et c'est pourquoi l'idée d'une commission d'enquête est excellente, quoiqu'elle arrive très tard.

Forum

Quelle solution pour le Moyen Orient?

Un scorpion, se rapprochant d'une grenouille, lui demande de le faire traverser de l'autre côté du Nil. La grenouille se refuse: « Si je te fais traverser le fleuve, tu vas me tuer. »

« Mais, comment pourrais-je t'atta-

Gaza; les Perses et les Arabes, avec un million de tombeaux derrière eux, les victimes de leur dernière guerre, se regardent avec haine de l'un et de l'autre côté du Chatt El Arab; les troupes irakiennes massacrent des communautés paysannes kurdes et

enjeux sont de différente nature. Nous ferons aujourd'hui référence à deux de ces conflits majeurs: ceux qui touchent l'existence des Etats du Liban et d'Israël et à l'éventuelle émergence d'un Etat palestinien.

Le Liban, ce beau pays jadis considéré comme la Suisse du Moyen Orient, la plaque tournante des finances, de la politique et de l'économie reliant l'Orient à l'Occident, est à présent traversé par la plupart des affrontements qui ont lieu au Moyen Orient. Ce pays s'est vu entraîner dans la guerre livrée entre les Palestiniens et les Israéliens, celle-ci venant se greffer à la guerre civile de base religieuse, mais aussi économique et politique, que les minorités ethniques libanaises ont déclenchée en 1975. Après la dernière trêve acceptée la semaine dernière par tous les combattants suivant le plan de paix proposé par l'Algérie, le Maroc et l'Arabie Saoudite, le Liban émerge fragmenté dans une multiplicité de petits Etats dont les deux tiers du territoire sont sous la domination de la Syrie, tandis que le reste de l'Etat li-

banais est partagé par des chrétiens — qui demeurent acculés à la mer — et d'autres forces chrétiennes alliées à Israël.

La guerre du Liban engage et ce, à des différents niveaux, outre le Liban lui-même, la Syrie et Israël, des pays musulmans tels que l'Irak, la Lybie et l'Etat Iranien, celui-ci agissant dans la région par l'entremise des fondamentalistes chiites, mais aussi — par des raisons géo-politiques — ainsi que les USA, l'URSS et des pays industrialisés européens, notamment la France.

Un scénario semblable se présente en Israël où l'Intifada — nom qui a été accordé à l'actuelle rébellion du peuple palestinien — met en cause la domination israélienne sur des territoires que ce dernier pays a occupé lors de la guerre arabo-israéli de 1967. Le dénouement de ce conflit — confrontant deux peuples qui ne peuvent pas vivre ensemble mais qui se disputent un même territoire — intéresse au plus haut point la Jordanie, l'Égypte, l'Arabie Saoudite, l'Iran — qui voit en Israël l'incarnation de

l'esprit du Mal — et les USA, qui ont un fort « lobby » à l'intérieur de leur pays constitué par des juifs américains qui le poussent à soutenir fermement Israël.

Des problèmes si complexes exigent des solutions compliquées. Alors, il n'y aura pas de paix dans la région sans que des représentations de tous les Etats et des acteurs politiques, sociales, économiques, religieux et culturels concernés ne s'assoient pas à une même table de négociations ce à quoi plusieurs, parmi les nombreux intervenants en cause se refusent pour l'instant. En conséquence, pourquoi ne pas redonner aux Nations Unies — qui ont créé l'Etat d'Israël en 1948 — la force politique et militaire nécessaires pour qu'elles jettent les bases d'une paix négociée qui soit juste et équitable pour tous les acteurs qui, d'une façon ou d'une autre, demeurent engagés dans cette poudrière du monde?

Julio Rodriguez est professeur au département de service social de l'université de Sherbrooke

UNE FENÊTRE SUR LE MONDE



par Julio Rodriguez

quer dans l'eau si je ne peux pas nager?» répliqua convainquant le scorpion.

En acceptant la validité d'un tel argument, la grenouille fait monter le scorpion sur son dos, commence la traversée du Nil et se fait piquer par le scorpion.

« Malheureux, qu'as-tu fais, on va mourir tous les deux! » s'exclame la grenouille.

Le scorpion lui répond: « C'est vrai, mais qu'est-ce qu'on peut faire? Ici c'est le Moyen Orient ».

bien d'autres multiples affrontements ont lieu dans cette région où fréquemment s'allument des nouveaux foyers de guerre.

De telles tendances sont complètement contradictoires avec les principales lignes de force guidant actuellement la politique internationale des Etats. Ainsi, nous sommes témoins de l'apaisement de vieux conflits régionaux et d'un autre fait surprenant: le désamorçage de la guerre froide, ce qui mène les superpuissances à signer des traités de désarmement, et de coopération économique, scientifique et culturelle.

Lorsque les forces soviétiques se retirent de l'Afghanistan, les troupes vietnamiennes rentrent chez elles après dix ans de durs affrontements au Cambodge, les Cubains et les Sud-africains se désengagent de l'Angola et les USA coupent leur aide aux Contras contribuant ainsi positivement au processus de paix commencé en Amérique centrale — y compris au Salvador — pourquoi dans cette autre région du monde, la plus explosive de la planète, le Moyen Orient, le torchon de la guerre continue à brûler sans cesse?

Plusieurs conflits

En premier lieu, il faut constater qu'il n'y a pas qu'un mais plusieurs conflits au Moyen Orient engageant de nombreux Etats et de multiples ethnies autour des problèmes dont les



« De jour en jour nous rendons le Liban plus paisible. »

La poudrière du monde

Cette anecdote — publiée par l'Express à l'occasion de la guerre livrée en 1956 par l'Égypte contre la France, l'Angleterre et Israël, faisait référence à la décision du président A. Nasser de couler ses plus gros bateaux bloquant ainsi pour de longues années le canal de Suez autant au trafic maritime égyptien que des pays tiers — garde aujourd'hui une très grande actualité lorsqu'on pense à la situation qui prévaut au Moyen Orient.

En effet, ces tendances menant les pays du Moyen Orient à se faire du mal à eux-mêmes persistent encore dans cette poudrière du monde: la guerre déchire les communautés ethniques et démolit le Liban; l'Intifada palestinienne et la répression israélienne font brûler la Cisjordanie et

PORTRAIT

Tenzin Gyatso, le 14ème Dalai Lama

Pékin (AFP)

Le destin de Tenzin Gyatso, 14e Dalai Lama et prix Nobel de la Paix, a illustré la violence du choc entre le communisme chinois et l'une des plus vieilles religions asiatiques, le bouddhisme lamaïque qu'il représente, à la tête d'un peuple qui lui voue une dévotion sans borne en dépit de 30 ans d'exil.

Incarnation du Bouddha de la Compassion Infinie, souverain en exil du Pays des Neiges ou Océan de Sagesse, la liste des titres du chef spirituel des six millions de Tibétains n'a d'égal que l'ampleur de la solitude politique de cet homme de 54 ans,

qu'aucun gouvernement n'a jamais reconnu.

Depuis son arrivée le 31 mars 1959 au village de Dharamsala, dans les Indes himalayennes, suivie d'une cohorte de 100,000 Tibétains fuyant la Chine maoïste, Tenzin Gyatso mène un combat voulant prouver que le pouvoir n'est pas au bout du fusil: bouddhiste avant tout, la non-violence est son credo politique et la patience son arme préférée.

Choisi par les oracles aux termes de la plus mystique des religions du monde, le Dalai Lama a passé une enfance de moine et de roi dans les couloirs sombres du Potala, l'imposant palais de Lhassa.

A l'époque, le Royaume des Ne-

ges ignorait la roue, plus de la moitié de la population mâle était moine et la Chine déchirée par la guerre civile avait provisoirement renoncé à sa traditionnelle attirance pour ce plateau qui domine l'Inde.

A l'âge de 7 ans, le jeune dieu-vivant, à qui ses précepteurs avaient enseigné des dizaines de milliers de textes sacrés des Écritures, faillit s'évanouir d'angoisse devant une assemblée de quelque 20,000 lamas.

Il conduisait en cachette

Mais dans les parcs du Norbulinka, le palais d'été de Lhassa, Tenzin Gyatso lisait aussi le National Geographic et le magazine américain Life, puis finit par se passionner pour les inventions modernes: les premi-

ères autos du Tibet furent une Austin Baby et une Dodge orange qu'il conduisait en cachette, ont raconté les rares occidentaux qui l'apochaient à l'époque.

Adolescent, il fit scandale en réclamant des livres en anglais sur la Seconde Guerre mondiale, la cartographie et les affaires internationales.

Mais le 7 octobre 1950, les 80,000 hommes des 1re et 2e armées de campagne l'Armée populaire de libération chinoise franchissaient le Yangtze et pénétraient dans le Tibet d'alors, amputé depuis sur les cartes d'une partie du Sichuan et de l'im-mense Qinghai, au nord.

A la tête de la région militaire qui organisa l'expédition se trouvait un

jeune commissaire politique de 46 ans, Deng Xiaoping.

Le Dalai Lama se rappelle de sa rencontre avec Mao Tsé-toung. De celui-ci, le chef spirituel d'au moins 10 millions de fidèles dans le monde dira: « Il n'avait pas l'air trop intelligent. Il ressemblait à un vieux paysan venu de sa campagne. Mais il avait le comportement d'un véritable chef, une totale confiance en lui ».

Cinq ans plus tard, le drame éclate à Lhassa: les Tibétains ont pris les armes contre les Chinois, la capitale s'insurge. Le 20 mars 1959, la « rébellion contre-révolutionnaire » est écrasée par l'APL, après de durs combats et au prix de quelque 10,000 morts.

Tenzin Gyatso n'échappera à la

BILLET

Un coeur au bout du fil

Le téléphone est tout de même un curieux appareil. Il sonne: une personne est là qui soudain pense à nous. Il nous transmet sa voix, ses intonations, ses commentaires appréciés ou non. Il nous communique bonne ou mauvaise nouvelle, réconfort, joie ou déception. Sa sonnerie nous a parfois fait bondir le coeur ou remplis d'une crainte oppressante. Certains appels ont pu modifier le cours de notre vie, être à la source de projets emballants ou encore mettre un terme à un espoir ou à une relation.

Je suis toujours émue quand une amie est là au bout du fil, bouleversée par un événement qui l'a rejointe pour ce seul motif qu'il touche ce qu'il y a en son coeur de solidarité humaine. Guerre du Vietnam et du Moyen-Orient. Famine du Bengladesh ou du Sahel, réfugiés de la mer, tremblements de terre du Mexique ou de l'Arménie, brutale répression du mouvement étudiant en Chine, sort fait à des enfants ou à certaines personnes handicapées physiques ou mentales, m'ont valu de ces appels où la souffrance de milliers d'êtres humains faisait trembler une voix amie de chagrin ou d'indignation.

Les échanges téléphoniques ne se limitent pas toujours à de vaines jérémiades, à des regrets ou à des spéculations oiseuses sur les méfaits de l'injustice ou de l'inconscience humaine, mais ont souvent mené d'un bout à l'autre du fil à des engagements ou parfois même à la mise sur pied de projets concrets pour soulager dans la mesure de moyens fort modestes, c'est sûr - tout au moins un peu de cette souffrance.

Il y a de ces appels qui sont en même temps des rappels, et des sonneries qui entraînent de fameux réveils. Quand c'est un coeur qui palpite au bout du fil. Et que ce coeur est branché sur le monde.

Céline Roy

VENTE

VOUS PAYEZ EN FÉVRIER 90 SANS INTÉRÊT! *

VENEZ ÉPARGNER SUR LE PLUS VASTE CHOIX EN RÉGION

RABAIS

sur toute la MARCHANDISE EN MAGASIN

SPÉCIAL \$

NOS ÉTIQUETTES VOUS LE PROUVERONT.

MOBILIERS

- CHAMBRE
- CUISINE
- SALON
- TÉLÉCOULEURS

ÉLECTROMÉNAGERS

PANASONIC - WOOD
JENN-AIR - INGLIS
GENERAL ELECTRIC

VIDÉOS
CONGÉLATEURS

CONSULTEZ NOTRE CIRCULAIRE COULEUR

LE SOMMUM DU CONFORT À DES PRIX... REPOSANTS! 1069-799-499

GILLES BOISVERT MEUBLES

231, ouest, rue King Sherbrooke
563-4743

DEPUIS 26 ANS À VOTRE SERVICE

Les secrets mal gardés...

Jean-Paul RICARD



BILLET

Deux semaines, déjà

Déjà deux semaines que nous passons ensemble. Comme le temps passe vite. J'espère que la formule des secrets bien gardés vous plaît. Je tiens à rappeler que je compte sur vos bavasseries pour alimenter ces petits secrets mal gardés et la meilleure façon de les trouver amusants, c'est d'y contribuer. Cette invitation, bien sûr, ne s'adresse pas uniquement aux gens de Sherbrooke. Vous êtes tous invités à participer, peu importe que vous nous lisiez à Drummondville, Victoriaville, East Angus, Coaticook, Windsor, Theford Mines, Lac-Mégantic ou ailleurs en Estrie. C'est votre tribune, profitez-en. Écrivez-nous.

Vous avez été une de nos victimes? Souriez et allez-y, vengez-vous à votre tour en rapportant les petits secrets de vos compagnons et compagnes. Que toute la famille y passe. L'heure est à la trahison, si c'est uniquement pour s'amuser...

On a perdu toute trace de 248,000 tonnes de déchets toxiques au Québec au cours de la dernière année. Ce qui prouve qu'André Jacques avait raison quand il disait qu'il suffisait de transporter les barils de BPC dans le Triangle des Bermudes pour s'en débarrasser à tout jamais.

Distrain, Bertrand Blanchette a verrouillé la porte de son bureau en

laissant les clés à l'intérieur. Heureusement, Michel Roy est venu à sa rescousse. Habile comme un singe, il s'est faufilé entre les tuiles du plafond afin de s'introduire dans la pièce et ouvrir la porte de l'intérieur. Michel a eu droit à un beau gros merci, mais il aurait souhaité que Bertrand offre plutôt de payer le nettoyage de son pantalon.

Robert Guimond a la réputation d'être un fin connaisseur en matière de confiture aux framboises. Des restaurateurs lui ont même demandé son opinion avant d'acheter une nouvelle marque de confiture et Robert a effectué des tests sérieux. Il a même poussé l'analyse jusqu'à s'asseoir dans la confiture pour vérifier la consistance et le type de tache que ça pouvait produire et il a fini par dire «celle-là, j'en ai plein le c...»

André Bérubé a eu du flair lors d'une excursion de chasse en cédant sa place à un de ses compagnons alors que l'hydravion faisait la navette pour transporter les quartiers de viande entre le camp de chasse et le lieu où ils avaient abattu un original. Au deuxième voyage, un des flotteurs de l'hydravion prenait l'eau et l'appareil a failli couler à pic. André a passé la nuit confortablement installé dans son lit alors que ses compagnons étaient transis par le froid, dans un abri de fortune, de l'autre côté du lac.

Alphée Leblanc s'est découvert une nouvelle passion pour la numismatique, mais on ne peut pas dire qu'il est un expert puisqu'il était prêt

à payer le gros prix des pièces d'or qui n'étaient rien d'autres que des pièces de «monnaie en chocolat» recouvertes de papier métallique.

Agée de 78 ans, Aline Dauphinais de Venise ne s'en laisse imposer par personne, et elle n'a pas demandé d'aide pour repeindre sa maison à la grandeur. Elle a fait ces travaux seules et on dit que c'est du travail bien fait.

Employé de l'Hydro-Sherbrooke, Renald Desruisseaux n'était pas «au courant» qu'il y avait certaines précautions à prendre quand on utilise une tondeuse électrique. Il a tondu le fil électrique, provoquant ainsi un véritable feu d'artifice.

Johnny Maronitis est inconsolable depuis que ses «experts préférés» ont condamné les Bruins de Boston à terminer en 4e ou 5e place du classement final de la section Adams. Le restaurateur sportif a même conservé les prévisions de ces fameux experts, «dans le seul but, dit-il, de leur remettre sur le nez à la fin de la saison». En attendant, les paris sont ouverts...

Avec un cœur presque «reconditionné à neuf», Georges Abdalla semble vivre le parfait bonheur. Il doit nous quitter dans quelques jours pour aller «recharger ses batteries solaires» à West Palm Beach. Il a promis de nous revenir en pleine forme le printemps prochain.

Keith Morgan a lui aussi éprouvé des problèmes de santé et il a dû subir un pontage coronarien. Il récupère bien mais, après cinq années passées auprès du premier ministre Bryan Mulroney, à titre de conseiller principal, il doit prendre sa retraite dans un mois. Cet ex-Sherbrookoise reviendra en Estrie puisqu'il s'est fait construire une maison à North Hatley. Il ne restera pas inactif trop longtemps, puisqu'il étudie quelques propositions intéressantes, mais il cherche quand même un travail qui sera moins stressant.

A North Hatley, Morgan a choisi un voisinage cossu près de ses amis Rolland Blanchard et Sam Elkas. Ce

dernier a quitté Sherbrooke au cours des années 60, avec son épouse Marlene Hayes, et est devenu maire de Kirkland avant d'être élu député du comité de Robert-Baldwin lors de la dernière campagne électorale. On s'attend d'ailleurs à ce qu'il soit nommé ministre au cours des prochains jours, soit à l'Environnement ou aux Affaires municipales.

La saison froide ne signifie pas nécessairement une période de repos pour l'ex-Sherbrookoise Donald Demers. Au contraire, il doit travailler fort pour préparer la prochaine saison d'activité à la Ronde, à l'Aquaparc ainsi que le concours pyrotechnique de l'AMARC. On lui souhaite que son salaire soit proportionnel à la longueur de son titre puisqu'il est officiellement le directeur-général-adjoint, au marketing, à la programmation et au développement...

Est-ce vrai que Richard Audet était tellement nerveux en se présen-

CLIN D'OEIL



Il reste encore de beaux spécimens dans la rivière Magog, à preuve ce magnifique brochet du nord, capturé par le jeune Sylvain Martineau de Rock-Forest. Le poisson de 31 pouces, pesant huit livres et demie, a été capturé au pied du barrage Drummond. A l'intention des garde-pêche, précisons que la photo ne date pas d'hier...



On dit que la course à pied c'est excellent pour la santé, d'autant plus que ça permet de perdre du poids. Mardji, la deuxième à droite, s'est donc acheté une belle paire de souliers de course pour participer à un marathon en Californie...

DES PRIX À LA MESURE DE VOTRE BUDGET chez DORÉ AUTOMOBILE



Stock 9263
DODGE COLT 100DL 89

- * 4 portes
- * 5 vitesses
- * AM-FM stéréo
- * servofrein, servodirection
- * pneus radiaux
- * 4 saisons

* Basé sur un échange de \$1600 et financement de 48 mois.



Stock #9009
DODGE EXPO 89

- * Moteur 2.1 L
- * 5 vitesses
- * servodirection, servofrein
- * dégiv. arrière
- * chauffe-moteur
- * pneus radiaux
- * 4 saisons

* Basé sur un échange de 800\$ et financement de 48 mois.



\$253/mois*

Prenez de l'avance

avec CHRYSLER!



Stock #9169

2000 GTX

Rég. 19 500\$

SPÉCIAL

15900\$

transport, préparation et rabais inclus. 4837



- * moteur 2 litres
- * 5 vitesses
- * servodirection
- * dégivr. arrière
- * radio AM-FM stéréo
- * vitres teintées
- * sièges tissu

DORÉ AUTOMOBILES MAGOG 1988
78, boul. Bourque
Omerville

843-2248

CHRYSLER CANADA

7/5



L'ORCHESTRE SYMPHONIQUE DE SHERBROOKE

PRÉSENTÉ PAR
LES CONCERTS SYMPHONIQUES

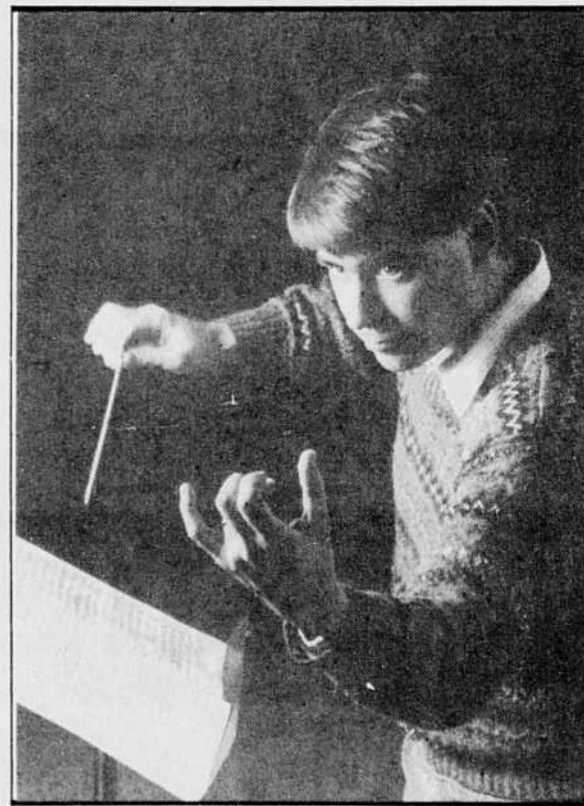
RAYMOND, CHABOT,
MARTIN, PARÉ

La meilleure façon d'encourager VOTRE orchestre symphonique, c'est de vous abonner à notre 51^e saison.

Je vous ai préparé une saison où la qualité et la diversité primeront.

Faites honneur à vos musiciens. Participez à la vie culturelle de votre région.

Abonnez-vous à notre série de 5 concerts, présentés à la salle Maurice O'Bready du Centre culturel de l'Université de Sherbrooke.



MARC DAVID
directeur artistique

- 14 octobre 89 Concert gala Dominique Morel et Douglas Nemish pianistes duettistes
- 18 novembre 89 Hommage à Serge Garant
- 20 janvier 90 Concert pop
- 17 février 90 Récital Jeunesses Musicales La Bande Magnétique
- 7 avril 90 Chœur et orchestre: La Création de Haydn

Information: 821-7744

Adultes: \$50.00

Étudiants/65 ans et plus: \$45.00

CITE-FM
102.7



Télé 7
Sherbrooke

La Tribune

Les secrets mal gardés...

Jean-Paul RICARD



A la suite du billet de vendredi, intitulé «On grandit ensemble», des lecteurs m'ont fait remarquer que la situation du transport en commun n'avait guère évolué depuis l'époque des diligences puisque, avec Via Rail, le service est sensiblement le même. Mais oui, c'est pourtant vrai, je n'avais pas remarqué...

lette a acheté quelques dizaines de billets de la loterie de la Fédération du Sport Etudiant, qui consiste à prédire correctement quels seront les 10 meilleurs marqueurs de la Ligue nationale, en fin de saison. Le problème, c'est qu'il n'a pas eu le temps de remplir tous ces coupons avant la date limite et qu'aux dernières nouvelles, il tentait de les échanger contre

des billets de saison pour les matchs de volleyball du Vert & Or.

On dit que Serge Aubry et Michel Bergeron des Nordiques de même que Charles Thiffault ont eux aussi acheté de ces billets de loterie. C'est à espérer que Le P'tit Tigre ne connaisse pas autant d'ennuis que Pete Rose avec ces gageures. On raconte qu'il n'a pas pris de chance et qu'il a ins-

crit uniquement les noms de ses joueurs parmi les meilleurs marqueurs. Ses chances de gagner le gros lot sont plutôt minces...

Un groupe de sportifs sherbrookoïses organise un voyage à Philadelphie pour les 10 et 11 novembre. Ils

assisteront à un match de football entre les Eagles et les Redskins de Washington et à un match de hockey entre les Flyers et les Devils du New Jersey. Il reste encore quelques places de disponibles. Les intéressés peuvent communiquer avec Jean Lemire ou Jean Gagné de La Cage aux Sports.

Dany Poulin est tellement concentré sur son travail au service des permis de construction de la ville de Sherbrooke, qu'elle s'est présentée au travail avec un soulier noir et un soulier bleu. On cherche encore à décoder le message qu'elle voulait transmettre.

Afin de passer pour un fin connaisseur en hockey, Jean-Guy Ouel-

La comédie humaine

Dans le cadre d'un échange culturel et sportif, l'équipe pee wee des Etincelles de Chapais est invitée au Forum de Montréal, une semaine où c'est Chris Chelios qui est le capitaine du Canadien.

Alors que les jeunes joueurs assistent à l'entraînement du Canadien, le capitaine du Tricolore s'approche des visiteurs pour les saluer.

—Hi, guys. My name is Chris Chelios. What's yours.

— ???

— Where do you come from ?

— ???

— I see that you are number 3.

Me, I'm number one. Hee hee! That's a joke.

— ???

— Is it your first visit to the Forum ?

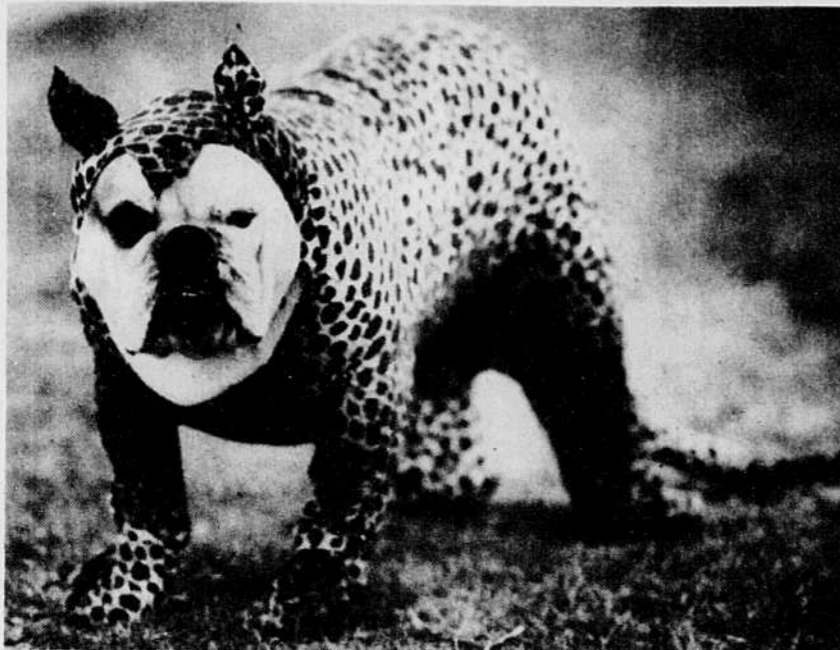
— ???

— Heuu, Do you know Thursday? That's a good disco down town.

— Do you have a sister, about 15 or 16 years old ?

— ???

Le jeune capitaine des Etincelles de Chapais se décide finalement à parler et demande «Est-ce qu'on pourrait parler à Guy Carboneau s'il vous plaît?»



«Smiley» est presque prêt pour l'Halloween. Il s'est trouvé un magnifique pyjama qui lui servira de costume. Il ne lui manque plus que le masque. Il cherche quelque chose qui pourrait faire peur au monde...

serge boucher opticien

NOUVEAU SERVICE!
EXAMEN DE LA VUE SUR PLACE PAR UN OPTOMETRISTE

242, rue King Ouest
Sherbrooke (Québec)
(819) 563-8822



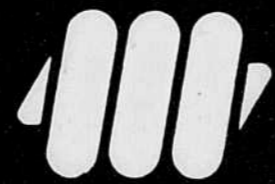
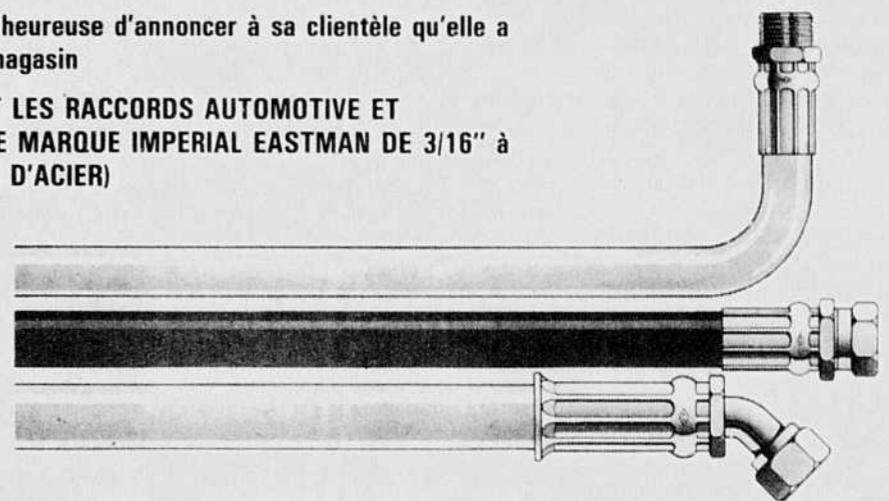
3817

ATTENTION CAMIONNEURS



La direction est heureuse d'annoncer à sa clientèle qu'elle a maintenant en magasin

LES BOYAUX ET LES RACCORDS AUTOMOTIVE ET INDUSTRIELS DE MARQUE IMPERIAL EASTMAN DE 3/16" à A 1 1/2" (4 BRINS D'ACIER)



Ressort Déziel Inc.

1100, rue Deschailons
Sherbrooke

569-9296

4792x

Guy le Bottier
chaussures

Collection automne 89



CHAUSSURES

Guy le Bottier

UN PRIX IMBATTABLE sur ce véhicule

Chez le PETIT GÉANT DE L'AUTO

(DU 9 AU 14 OCTOBRE 1989)



PONTIAC SUNBIRD 89, 4 portes

(Stock 4674)

- * moteur 2.0 litres
- * sièges baquet incl.
- * vitres teintées
- * tapis avant et arrière
- * dégivreur arrière
- * trans. auto.
- * groupe lumière
- * radio AM/FM stéréo cassette.
- * chauffe-moteur
- * batterie «heavy duty»

Rég. 13 270\$

SPECIAL

11,900\$
Taxe, transport et préparation en sus

À 15 minutes de Sherbrooke

COOKSHIRE AUTOMOBILES Ltée

875-3346

505 Principale, Cookshire

Pour renseignements:

- Russell St-Germain
- Guy Fillion
- Rosaire Delisle
- Normand Breaud

Les Galeries Quatre Saisons
930, 13e Avenue nord, Sherbrooke
564-4088

Place Belvédère
340, Belvédère sud, Sherbrooke
823-1562

Les Terrasses Rock Forest
4857 boul. Bourque, Rock-Forest
564-6888

Galeries Orford
1700, rue Sherbrooke, Magog
843-6788

3660

National

Les barrages d'Hydro-Québec pourraient provoquer des tremblements de terre

Chicoutimi (PC)

La construction de barrages hydro-électriques sur la rivière Ashuapmushuan pourrait déclencher des tremblements de terre artificiels dans la région du Lac-Saint-Jean.

Selon le sismologue Reynald Du Berger, de l'Université du Québec à Chicoutimi, il est fort probable que des secousses sismiques se fassent sentir lors du remplissage du réservoir principal des barrages.

«Puisque la région de Roberval-Saint-Félicien est déjà une zone d'activité sismique, on est presque certain que la terre tremblerait dans le secteur de l'Ashuapmushuan au moment du remplissage du réservoir», a expliqué le spécialiste de l'UQAC.

Ces secousses seraient provoquées par l'infiltration de l'eau dans les parois rocheuses du réservoir. Contrairement au séisme du 25 novembre 1988 (très profond et relié à des cau-

ses naturelles), il s'agirait de tremblements de terre de surface et causées artificiellement par un changement voulu des conditions du milieu.

Perceptibles

Il n'en demeure pas moins que les séismes de l'Ashuapmushuan seraient tout à fait perceptibles à l'être humain. Selon Reynald Du Berger, certaines secousses pourraient même atteindre une magnitude de 3 ou 4 à l'échelle de Richter.

Cette théorie est d'autant plus plausible que depuis 1975, un territoire d'environ 10 kilomètres, situé à l'embouchure de l'Ashuapmushuan, a été secoué par quelques séismes de magnitude 2 et 3.

Reynald Du Berger croit que le maître-d'oeuvre du projet de l'Ashuapmushuan, Hydro-Québec, est au courant des possibilités de tremblements de terre, lors du remplissage de gros réservoirs d'eau.

Il affirme même que la société d'État possède une très bonne littérature sur le sujet depuis que des séismes artificiels ont été remarqués au

moment du remplissage des réservoirs de certains de ses plus importants barrages, comme LG-2, LG-3 et Manic 3.

NETTOYAGE DE TAPIS U.N.

(Division Lujoli inc.)

Sur présentation de cette annonce **20%**

SPÉCIAL D'AUTOMNE DE RABAIS sur NETTOYAGE DE TAPIS OU MEUBLES (minimum \$30)

En vigueur jusqu'au 22 oct. 1989.

Compétence et satisfaction garantissent la marque de vrais professionnels. Estimation gratuite.

Sherbrooke 563-4736 Lac-Mégantic (819) 583-5993

Commission Charbonneau: L'Union des municipalités souhaitent un mandat élargi

Montréal (PC)

L'Union des municipalités du Québec (UMQ) demande à la ministre de l'Environnement, Lise Bacon, d'élargir le mandat de la Commission Charbonneau afin qu'il ne porte pas uniquement sur les déchets dangereux mais s'étende également à leur production, transport, entreposage et utilisation.

Le responsable de la question environnementale à l'UMQ, le maire Roger Ferland de Longueuil, considère que la tâche de la Commission est trop partielle et qu'il vaut mieux faire la lumière sur les matières dangereuses tout au long de leur chaîne de vie, de la production à la destruc-

tion. L'UMQ a fait parvenir un télégramme en ce sens à la ministre Bacon, hier, après avoir pris connaissance d'un premier document d'information et de consultation rendu public jeudi par la Commission Charbonneau.

«Les municipalités sont préoccupées par les matières dangereuses utilisées par les entreprises situées sur leur territoire en raison de la sécurité et la santé à assurer aux citoyens», affirme M. Ferland.

Il ne faut pas perdre de vue que «la concentration des substances dangereuses est beaucoup plus élevée au stade de production des biens que celui de l'élimination», a-t-il ajouté.

15 mois de prison pour la mort de sa conjointe

Québec (PC)

Un Québécois de 39 ans, Gaétan Charland, a été condamné, hier, à 15 mois de prison, pour avoir causé la mort de sa conjointe, lors d'un accident de la route survenu en juillet 1988.

L'accusé dont les facultés étaient affaiblies par l'alcool, avait perdu la maîtrise de son véhicule qui avait fait une embardée, sur une route secondaire, à Saint-Antoine-de-Tilly, au sud-ouest de Québec.

Charland avait déjà été condamné à trois reprises pour conduite avec facultés affaiblies.

L'été terminé
décorez votre demeure avec les plantes vertes, potées fleuris ou cactus.

Sur présentation de ce coupon, obtenez **30% DE RABAIS** sur items sélectionnés ci-haut. Valable jusqu'au 15 octobre 89

Le conseil jardin

CENTRES JARDIN
serres et pépinières

Gagnon BOTANIX

LES EXPERTS-CONSEILS

La Tribune
Pour plus d'informations, communiquez avec nous.

2480, King Est. Fleurimont 564-0044 4600, boul. Bourque, Rock Forest 564-7884 989 Child Coaticook 849-7934 3446

FOURRURES

● VENTE ● RÉPARATION

● REMODELAGE

● ENTREPOSAGE

● CONFECTION DE PELISSES

Établi depuis 1966.

R. DAUPHINAIS FOURRURES
668, rue King est, Sherbrooke, 569-7679

BEAM LE NUMÉRO

L'ASPIRATEUR CENTRAL LE PLUS VENDU AU CANADA

SPÉCIAL 10^e ANNIVERSAIRE

MODÈLE 178

- 2 prises murales en plastique;
- une prise sur l'aspirateur central;
- un ensemble de brosses tout usage;
- 30 pieds de boyau électrique
- un balai électrique modèle EB-331;
- un support à boyau;
- tout l'équipement nécessaire à l'installation;
- et une cassette vidéo montrant les étapes d'installation.

pour seulement **699**

C'est tellement plus facile!
centre de service **MS**
843, rue King ouest, Sherbrooke
569-7406

MISE DE CÔTÉ

«Moi j'y serai!»

LES CANADIENS DE SHERBROOKE



«Un loisir et un véhicule économique essentiel pour Sherbrooke.»

Jacques Lussier
Propriétaire
Ranch du Spaghetti

Réservez maintenant votre billet de saison

De nombreux avantages

- ◆ Assistez aux 35 parties des Canadiens.
- ◆ Même siège réservé à toutes les rencontres.
- ◆ Priorité d'achat pour les séries éliminatoires.
- ◆ Activités spéciales au cours de la saison.
- ◆ Tous vos billets non utilisés demeurent valides pour certaines autres parties (ces parties seront déterminées durant la saison).
- ◆ Priorité d'achat pour les 5 parties au Forum de Montréal.
- ◆ Prix réduit pour les moins de 18 ans et les plus de 60 ans.
- ◆ Livrets de coupons-billets aussi disponibles.

566-2114

MOLSON 

On est d'la partie!

Économie

Le taux de chômage grimpe en flèche en Estrie

d'après La Tribune et la PC Sherbrooke

La situation de l'emploi s'est grandement détériorée en septembre dans la région estrienne.

Selon les données publiées hier matin par Statistique Canada, le taux de chômage a poursuivi sa montée en flèche amorcée en août. Il s'est établi à 9,3 pour cent en septembre, soit pratiquement trois points de plus qu'en juillet alors qu'il marquait 6,4 pour cent et 1,1 points de plus qu'en août où le taux s'établissait à 8,2 pour cent.

Au cours du mois de septembre, on dénombrait 12 000 chômeurs, soit un millier de plus qu'un mois auparavant. De même, on recensait 120 000 travailleurs comparativement à 125 000 en août.

Par ailleurs, les statistiques font état d'une semblable situation dans la région métropolitaine de Sherbrooke.

Là, le taux de chômage marquait 10,5 pour cent en septembre, comparativement à 9,9 pour cent en août et 7,7 pour cent en juillet.

Dans la région métropolitaine de Sherbrooke, on comptait 7 000 chômeurs et 61 000 travailleurs.

Au Canada

Par ailleurs, le taux de chômage

national a légèrement baissé à 7,3 pour cent en septembre par rapport à 7,4 pour cent en août, a annoncé, vendredi, Statistique Canada.



	% Sept.	Août
Saint-Jean, T.-N.	12,9	11,6
Halifax	7,6	7,0
Saint-Jean, N.-B.	8,6	9,9
Québec	6,9	7,3
Montréal	8,0	8,7
Ottawa-Hull	5,6	6,9
Sudbury, Ont.	8,7	11,3
Toronto	3,4	3,4
Hamilton	4,4	5,8
London, Ont.	2,3	3,5
Windsor	9,2	8,5
Winnipeg	7,0	6,6
Regina	7,2	6,8
Calgary	6,4	7,7
Edmonton	8,0	8,1
Vancouver	6,1	6,7

Il y avait 36 000 emplois à temps complet de moins durant le mois, tandis que 45 000 nouveaux postes à temps partiel trouvaient preneur, 28 000 d'entre eux ayant été occupés par des femmes, précise l'agence fédérale.

On comptait 30 000 chômeurs de plus parmi les demandeurs âgés entre 15 et 24 ans, alors que le nombre de travailleurs dont l'âge dépasse 25 ans grimpeait de 10 000.

Le nombre des sans-travail a fléchi de 14 000, passant à 987 000 pendant le mois. De ces chômeurs ayant trouvé un emploi, 12 000 étaient des femmes, 9000 d'entre elles appartenant à la catégorie des 15 à 24 ans, ajoute l'agence.

A moins d'indication contraire, tous les chiffres sont corrigés des variations saisonnières.

Les estimations non corrigées pour le mois de septembre montrent que 12 599 000 personnes détenaient

un emploi, ce qui représente une hausse de 264 000 ou 2,1 pour cent par rapport à septembre 1988.

En chiffres non corrigés, on comptait 901 000 sans-emploi, en baisse de 45 000 ou 4,7 pour cent par rapport à un an auparavant.

Les données de Statistique Canada font ressortir que les pertes d'emplois se sont produites dans la plupart des secteurs de l'économie, les plus importantes ayant touché les services publics et le commerce, 20 000 et 16 000 postes respectivement.

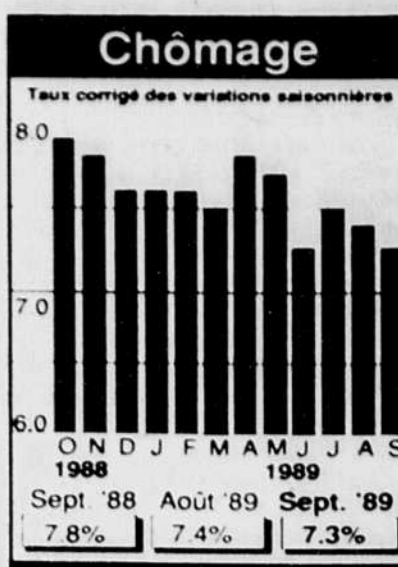
Des hausses ont par contre été enregistrées dans plusieurs secteurs, y compris un bond de 34 000 dans le secteur des services et de 22 000 dans l'industrie de la construction.

Par province, la Colombie-Britannique a connu des gains de 17 000 et l'Ontario de 8000. Le chômage a par contre sévi en Alberta et au Manitoba où respectivement 9,000 et 4000 personnes ont perdu leur emploi. Dans

le reste du Canada, on n'a constaté que peu ou pas de changement.

Le chômage a grimpé de 1,2 pour cent à Terre-Neuve, à 17 pour cent; de 0,4 pour cent au Manitoba, à 7,2 pour cent; de 0,3 pour cent au Québec, à 9,1 pour cent; de 0,2 pour cent en Nouvelle-Ecosse, à 10,3 pour cent et de 0,1 pour cent en Ile-du-Prince-Edouard, à 14,2 pour cent.

Le chômage a reculé de 0,5 pour cent en Colombie-Britannique, à 8,3 pour cent; de 0,2 pour cent au Nouveau-Brunswick, à 12,3 pour cent; de 0,3 pour cent en Ontario, à 4,8 pour cent et de 0,1 pour cent en Alberta, à 7,0 pour cent. Il est demeuré inchangé en Saskatchewan, à 7,2 pour cent.



TENDANCES DU MARCHÉ

NEW YORK	TORONTO	MONTRÉAL
↑ 11,97	↑ 14,78	↑ 3,71
2785,52	4037,83	2063,26

OR	DOLLAR
↓ 1,75	↑ 0,04
363,25 \$ US	85,08¢

La Boulange T.J. CINNAMONS

Les créateurs de la brioche à la cannelle pour gourmets prennent de l'expansion au Québec.

Grâce à sa fraîcheur, à son arôme et à sa pâte roulée sous les yeux des clients, les brioches T.J. CINNAMONS, comme toute notre gamme de produits, ont le goût du SUCCÈS!

FRANCHISE disponible immédiatement au centre commercial
Mise de fonds minimum de 75 000,00\$.

3025 King O., Sherbrooke

Notre croissance exceptionnelle reflète le SUCCÈS de nos franchisés. La majorité d'entre eux possèdent plus d'une FRANCHISE T.J. CINNAMONS.

Pour en savoir plus sur l'une des plus grandes chaînes de boulangerie spécialisée au monde, communiquez sans tarder avec nous:

T.J. CINNAMONS (Canada) INC.
300, rue Léo-Pariseau - bureau 1007
Casier postal 931 - Place du Parc
Montréal, QUÉ. H2W 2N1
Tél.: (514) 848-9703

Quelques 250 FRANCHISES T.J. CINNAMONS sont présentement en opération.

Super vente d'entrepôt

au 90, rue Brassard, Magog

AMEUBLEMENT NEUF ET USAGÉ

les 10, 11, 12, 13 octobre 1989 (ouvert jeudi et vendredi soir)
Samedi, 14 octobre, sur rendez-vous

Prix imbattables 40% et plus
SUR AMEUBLEMENT USAGÉ SUR AMEUBLEMENT NEUF

PAPETERIE FAUCHER INC.
50, rue Laurier, Magog
819-843-8715

A la personne la plus importante chez Papeterie Faucher... VOUS!
Merci de votre support!

PLACE JACQUES-CARTIER

1650, King ouest

Edifice à bureaux de classe AAA dans un secteur décongestionné et facile d'accès avec stationnement extérieur et intérieur, services commerciaux au rez-de-chaussée. Nous visiter, c'est nous adopter.

LOCAUX DE 508 pieds à 3 220 pieds

Pouvant servir à:

- Ex.: bureau de courtier
- salle de montre
- esthétique
- équipement de bureau
- médecin
- centre d'ordinateurs
- école
- agence de publicité
- bureau de professionnel
- etc.

STATIONNEMENT À PROFUSION, POUR LES VISITEURS. 50681x

Informations: Mme Marguerite Côté, (819) 565-1788

ITT ALCATEL CORTELCO

Gilles Fournier, V.P.A.

Le seul vrai dépositaire des produits

ITT (Agent autorisé)

EXIGEZ L'EXCELLENCE AVEC

Avant garde **Comm Tel**

(819) 821-2996 SHERBROOKE (514) 777-1812 GRANBY

SOUS UNE NOUVELLE ADMINISTRATION

Les Terrasses du golf

CONDOMINIUMS

- Air climatisé individuel
- Grand balcon terrasse
- Construction béton
- Sécurité maximale (par intercom et circuit privé)
- Centre communautaire (piscine, sauna, etc.)
- Salles de réception
- Garage chauffé
- 2 ascenseurs
- Génératrices

Marcel Desautels président
Rendez-vous spéciaux: 843-6893 821-0699

3 1/2 - 4 1/2 - 5 1/2
PRIX À PARTIR DE \$88,110

Heures de bureau: du mercredi au dimanche incl. de 13h00 à 20h00.

Pour rendez-vous: **822-2838**
Bureau des ventes: 2101, rue Prospect, Sherbrooke

- un complexe domiciliaire érigé au coeur d'un parc de 110 acres,
- une adresse aussi prestigieuse dans le quartier Nord,
- une construction 100% béton à insonorisation supérieure,
- un principe architectural d'avant-garde où chaque étage ne compte que 3, 4 ou au maximum 5 résidences,
- des façades articulées permettant de fournir à chaque résidence une double vue panoramique sur la ville de Sherbrooke et la région des Cantons de l'Est,
- des résidences ceinturées par les allées d'un club de golf,
- des halls disposés à 45° qui permettent d'être saisi, dès l'entrée de votre résidence, par la beauté des paysages extérieurs,
- des fenêtres larges et nombreuses inondant d'éclairage naturel des pièces aux superficies généreuses,
- de vastes terrasses extérieures allant jusqu'à 345 pi².

Dépôts garantis 1 an **11%** intérêt annuel **11 1/4%** mensuel

Prêts hypothécaires à partir de **11 3/4%**

Prêts personnels à partir de **15%**

3 FAÇONS DE PARTICIPER POUR COURIR LA CHANCE DE GAGNER 30,000\$ PLUS

JUSQU'À 1% EN TAUX D'INTÉRÊT BONI

Venez nous voir pour avoir plus de détails.

75 Wellington Nord
563-4011
455 King Ouest
822-9555

Place Belvédère
563-3447
2727 King Ouest
566-6212

Carrefour de l'Estrie
563-3331

ENRICHISSEZ VOS PLACEMENTS!

SHERBROOKE TRUST
Membre du groupe TRUSTED GENERAL

Taux sujets à changement.

abebaux coursiers

MONTREAL (PC) — Les valeurs ont connu tout au cours de la semaine une progression dans tous les secteurs sur le parquet de la Bourse de Montréal; hier, l'indice a gagné 3,71 points pour terminer la journée à 2063,26, ce qui portait les gains de la semaine de près de 60 points.

Lors de la séance d'hier, il s'est vendu 7.369,049 actions, comparativement à 7.693,992 actions lors de la journée précédente de transactions.

Les bancaires ont gagné, hier, 15,16 points à 2004,29, les services, 14,95 à 1656,27, les forestières, 8,93 à 3064,68, les industrielles, 5,95 à 1711,68 et les pétrolières, 4,44 à 1787,22 pendant que les minières reculaient de 15,42 points à 2193,27.

Pour toute la semaine, les pétroliers ont fait un bon de 128 points, tandis que les bancaires progressaient de 67, les services, de 43, les industrielles, de 31, les forestières, de 27 points et les minières, de 19.

C'est BCE qui a été le plus actif des valeurs industrielles, en hausse de \$1 1-8 à \$43 3-8 dans le cadre de ventes impliquant 401,982 actions.

Le titre le plus actif des minières a été Placer Dome Inc., en recul de 1-8 à \$18 3-8 pour 173,225 actions transigées.

Parmi les autres titres qui ont agité le marché, Laidlaw Transport B a gagné 7-8 à \$23 1-8, Scott's Hospitality, 3-8 à \$20 3-8, NovaCo Alberta, 1-4 à \$9, Banque Nationale, 1-8 à \$14 3-8 et Alberta Energy, 1-8 à \$22 1-2.

Des 517 valeurs transigées hier, celles en gain ont dépassé celles en recul, soit 180 contre 151, alors que 186 titres ont terminé inchangés.

Titres	Vente	Haute	Bas	Chang
ACI	2000	25	25	0
ACI-1	5000	25	25	0
ADIS	2000	75	75	0
AMCO	14302	425	425	0
Am. Canada	42655	113	113	0
AMCO	14302	425	425	0
Alta Energy	96657	22	22	0
Alt. E. 75	500	29	29	0
Alcan. Alu.	7019	29	29	0
Alcan. M.	1002	18	18	0
Alcan. P.	4200	25	25	0
Algo. S.	2104	247	247	0
Algo. A.	3095	390	390	0
Algo. B.	500	29	29	0
Algo. C.	4500	29	29	0
Algo. D.	2104	247	247	0
Algo. E.	3095	390	390	0
Algo. F.	500	29	29	0
Algo. G.	4500	29	29	0
Algo. H.	2104	247	247	0
Algo. I.	3095	390	390	0
Algo. J.	500	29	29	0
Algo. K.	4500	29	29	0
Algo. L.	2104	247	247	0
Algo. M.	3095	390	390	0
Algo. N.	500	29	29	0
Algo. O.	4500	29	29	0
Algo. P.	2104	247	247	0
Algo. Q.	3095	390	390	0
Algo. R.	500	29	29	0
Algo. S.	4500	29	29	0
Algo. T.	2104	247	247	0
Algo. U.	3095	390	390	0
Algo. V.	500	29	29	0
Algo. W.	4500	29	29	0
Algo. X.	2104	247	247	0
Algo. Y.	3095	390	390	0
Algo. Z.	500	29	29	0

Les valeurs ont connu tout au cours de la semaine une progression dans tous les secteurs sur le parquet de la Bourse de Montréal; hier, l'indice a gagné 3,71 points pour terminer la journée à 2063,26, ce qui portait les gains de la semaine de près de 60 points.

Lors de la séance d'hier, il s'est vendu 7.369,049 actions, comparativement à 7.693,992 actions lors de la journée précédente de transactions.

Les bancaires ont gagné, hier, 15,16 points à 2004,29, les services, 14,95 à 1656,27, les forestières, 8,93 à 3064,68, les industrielles, 5,95 à 1711,68 et les pétrolières, 4,44 à 1787,22 pendant que les minières reculaient de 15,42 points à 2193,27.

Pour toute la semaine, les pétroliers ont fait un bon de 128 points, tandis que les bancaires progressaient de 67, les services, de 43, les industrielles, de 31, les forestières, de 27 points et les minières, de 19.

C'est BCE qui a été le plus actif des valeurs industrielles, en hausse de \$1 1-8 à \$43 3-8 dans le cadre de ventes impliquant 401,982 actions.

Le titre le plus actif des minières a été Placer Dome Inc., en recul de 1-8 à \$18 3-8 pour 173,225 actions transigées.

Parmi les autres titres qui ont agité le marché, Laidlaw Transport B a gagné 7-8 à \$23 1-8, Scott's Hospitality, 3-8 à \$20 3-8, NovaCo Alberta, 1-4 à \$9, Banque Nationale, 1-8 à \$14 3-8 et Alberta Energy, 1-8 à \$22 1-2.

Des 517 valeurs transigées hier, celles en gain ont dépassé celles en recul, soit 180 contre 151, alors que 186 titres ont terminé inchangés.

Titres	Vente	Haute	Bas	Chang
ABC	2000	25	25	0
ABC-1	5000	25	25	0
ADIS	2000	75	75	0
AMCO	14302	425	425	0
Am. Canada	42655	113	113	0
AMCO	14302	425	425	0
Alta Energy	96657	22	22	0
Alt. E. 75	500	29	29	0
Alcan. Alu.	7019	29	29	0
Alcan. M.	1002	18	18	0
Alcan. P.	4200	25	25	0
Algo. S.	2104	247	247	0
Algo. A.	3095	390	390	0
Algo. B.	500	29	29	0
Algo. C.	4500	29	29	0
Algo. D.	2104	247	247	0
Algo. E.	3095	390	390	0
Algo. F.	500	29	29	0
Algo. G.	4500	29	29	0
Algo. H.	2104	247	247	0
Algo. I.	3095	390	390	0
Algo. J.	500	29	29	0
Algo. K.	4500	29	29	0
Algo. L.	2104	247	247	0
Algo. M.	3095	390	390	0
Algo. N.	500	29	29	0
Algo. O.	4500	29	29	0
Algo. P.	2104	247	247	0
Algo. Q.	3095	390	390	0
Algo. R.	500	29	29	0
Algo. S.	4500	29	29	0
Algo. T.	2104	247	247	0
Algo. U.	3095	390	390	0
Algo. V.	500	29	29	0
Algo. W.	4500	29	29	0
Algo. X.	2104	247	247	0
Algo. Y.	3095	390	390	0
Algo. Z.	500	29	29	0

Les valeurs ont connu tout au cours de la semaine une progression dans tous les secteurs sur le parquet de la Bourse de Montréal; hier, l'indice a gagné 3,71 points pour terminer la journée à 2063,26, ce qui portait les gains de la semaine de près de 60 points.

Lors de la séance d'hier, il s'est vendu 7.369,049 actions, comparativement à 7.693,992 actions lors de la journée précédente de transactions.

Les bancaires ont gagné, hier, 15,16 points à 2004,29, les services, 14,95 à 1656,27, les forestières, 8,93 à 3064,68, les industrielles, 5,95 à 1711,68 et les pétrolières, 4,44 à 1787,22 pendant que les minières reculaient de 15,42 points à 2193,27.

Pour toute la semaine, les pétroliers ont fait un bon de 128 points, tandis que les bancaires progressaient de 67, les services, de 43, les industrielles, de 31, les forestières, de 27 points et les minières, de 19.

C'est BCE qui a été le plus actif des valeurs industrielles, en hausse de \$1 1-8 à \$43 3-8 dans le cadre de ventes impliquant 401,982 actions.

Le titre le plus actif des minières a été Placer Dome Inc., en recul de 1-8 à \$18 3-8 pour 173,225 actions transigées.

Parmi les autres titres qui ont agité le marché, Laidlaw Transport B a gagné 7-8 à \$23 1-8, Scott's Hospitality, 3-8 à \$20 3-8, NovaCo Alberta, 1-4 à \$9, Banque Nationale, 1-8 à \$14 3-8 et Alberta Energy, 1-8 à \$22 1-2.

Des 517 valeurs transigées hier, celles en gain ont dépassé celles en recul, soit 180 contre 151, alors que 186 titres ont terminé inchangés.

Titres	Vente	Haute	Bas	Chang
ABC	2000	25	25	0
ABC-1	5000	25	25	0
ADIS	2000	75	75	0
AMCO	14302	425	425	0
Am. Canada	42655	113	113	0
AMCO	14302	425	425	0
Alta Energy	96657	22	22	0
Alt. E. 75	500	29	29	0
Alcan. Alu.	7019	29	29	0
Alcan. M.	1002	18	18	0
Alcan. P.	4200	25	25	0
Algo. S.	2104	247	247	0
Algo. A.	3095	390	390	0
Algo. B.	500	29	29	0
Algo. C.	4500	29	29	0
Algo. D.	2104	247	247	0
Algo. E.	3095	390	390	0
Algo. F.	500	29	29	0
Algo. G.	4500	29	29	0
Algo. H.	2104	247	247	0
Algo. I.	3095	390	390	0
Algo. J.	500	29	29	0
Algo. K.	4500	29	29	0
Algo. L.	2104	247	247	0
Algo. M.	3095	390	390	0
Algo. N.	500	29	29	0
Algo. O.	4500	29	29	0
Algo. P.	2104	247	247	0
Algo. Q.	3095	390	390	0
Algo. R.	500	29	29	0
Algo. S.	4500	29	29	0
Algo. T.	2104	247	247	0
Algo. U.	3095	390	390	0
Algo. V.	500	29	29	0
Algo. W.	4500	29	29	0
Algo. X.	2104	247	247	0
Algo. Y.	3095	390	390	0
Algo. Z.	500	29	29	0

Les valeurs ont connu tout au cours de la semaine une progression dans tous les secteurs sur le parquet de la Bourse de Montréal; hier, l'indice a gagné 3,71 points pour terminer la journée à 2063,26, ce qui portait les gains de la semaine de près de 60 points.

Lors de la séance d'hier, il s'est vendu 7.369,049 actions, comparativement à 7.693,992 actions lors de la journée précédente de transactions.

Les bancaires ont gagné, hier, 15,16 points à 2004,29, les services, 14,95 à 1656,27, les forestières, 8,93 à 3064,68, les industrielles, 5,95 à 1711,68 et les pétrolières, 4,44 à 1787,22 pendant que les minières reculaient de 15,42 points à 2193,27.

Pour toute la semaine, les pétroliers ont fait un bon de 128 points, tandis que les bancaires progressaient de 67, les services, de 43, les industrielles, de 31, les forestières, de 27 points et les minières, de 19.

C'est BCE qui a été le plus actif des valeurs industrielles, en hausse de \$1 1-8 à \$43 3-8 dans le cadre de ventes impliquant 401,982 actions.

Le titre le plus actif des minières a été Placer Dome Inc., en recul de 1-8 à \$18 3-8 pour 173,225 actions transigées.

Parmi les autres titres qui ont agité le marché, Laidlaw Transport B a gagné 7-8 à \$23 1-8, Scott's Hospitality, 3-8 à \$20 3-8, NovaCo Alberta, 1-4 à \$9, Banque Nationale, 1-8 à \$14 3-8 et Alberta Energy, 1-8 à \$22 1-2.

Des 517 valeurs transigées hier, celles en gain ont dépassé celles en recul, soit 180 contre 151, alors que 186 titres ont terminé inchangés.

Titres	Vente	Haute	Bas	Chang
ABC	2000	25	25	0
ABC-1	5000	25	25	0
ADIS	2000	75	75	0
AMCO	14302	425	425	0
Am. Canada	42655	113	113	0
AMCO	14302	425	425	0
Alta Energy	96657	22	22	0
Alt. E. 75	500	29	29	0
Alcan. Alu.	7019	29	29	0
Alcan. M.	1002	18	18	0
Alcan. P.	4200	25	25	0
Algo. S.	2104	247	247	0
Algo. A.	3095	390	390	0
Algo. B.	500	29	29	0
Algo. C.	4500	29	29	0
Algo. D.	2104	247	247	0
Algo. E.	3095	390	390	0
Algo. F.	500	29	29	0
Algo. G.	4500	29	29	0
Algo. H.	2104	247	247	0
Algo. I.	3095	390	390	0
Algo. J.	500	29	29	0
Algo. K.	4500	29	29	0
Algo. L.	2104	247	247	0
Algo. M.	3095	390	390	0
Algo. N.	500	29	29	0
Algo. O.	4500	29	29	0
Algo. P.	2104	247	247	0
Algo. Q.	3095	390	390	0
Algo. R.	500	29	29	0
Algo. S.	4500	29	29	0
Algo. T.	2104	247	247	0
Algo. U.	3095	390	390	0
Algo. V.	500	29	29	0
Algo. W.	4500	29	29	0
Algo. X.	2104	247	247	0
Algo. Y.	3095	390	390	0
Algo. Z.	500	29	29	0

NEW YORK

NEW YORK (AFP) — Wall Street a répondu positivement, hier, à une nouvelle évasion de croissance économique ralentie, sur un marché assez actif. L'indice Dow Jones des valeurs industrielles a battu un record absolu pour la quatrième séance consécutive, clôturant à 2785,52, en hausse de 11,97 points.

Quelque 173 millions d'actions ont été échangées. Le nombre de valeurs en hausse a dépassé celui des baisses: 767 contre 658; 525 titres ont été inchangés.

La hausse du taux de chômage à 5,3 pour cent en septembre contre 5,2 pour cent en août, mais surtout la création de 209.000 emplois seulement, chiffre nettement inférieur aux prévisions des analystes, ont été considérées comme un signe de ralentissement de la croissance, améliorant les chances d'un assouplissement, tôt ou tard, de la politique du crédit de la Réserve fédérale américaine, selon les observateurs.

Les taux d'intérêt obligataires ont réagi par une nouvelle baisse au rapport sur la situation de l'emploi, ce qui a contribué à la fermété des valeurs.

AMR a gagné \$3 1-8 à \$103 3-8, Philip Morris, \$3 1-2 à \$178 3-8 et Warner Lambert, \$2 3-4 à \$113 3-8.

National provient une perte au troisième trimestre, a cédé \$3 3-4 à \$8 1-4, Dow Chemical a perdu \$2 7-8 à \$101 5-8 et Hilton Hotel, \$1 3-4 à \$108.

Des valeurs canadiennes, on retient que BCE a gagné \$1 à \$36 7-8, Becton Dickinson, \$1 à \$59 1-4 et Seagram, 1-8 à \$84 7-8, Becton Dickinson, \$1 à \$59 1-4 et Inco, de 1-8 à \$34 7-8.

NEW YORK

NEW YORK (AFP) — Wall Street a répondu positivement, hier, à une nouvelle évasion de croissance économique ralentie, sur un marché assez actif. L'indice Dow Jones des valeurs industrielles a battu un record absolu pour la quatrième séance consécutive, clôturant à 2785,52, en hausse de 11,97 points.

Quelque 173 millions d'actions ont été échangées. Le nombre de valeurs en hausse a dépassé celui des baisses: 767 contre 658; 525 titres ont été inchangés.

La hausse du taux de chômage à 5,3 pour cent en septembre contre 5,2 pour cent en août, mais surtout la création de 209.000 emplois seulement, chiffre nettement inférieur aux prévisions des analystes, ont été considérées comme un signe de ralentissement de la croissance, améliorant les chances d'un assouplissement, tôt ou tard, de la politique du crédit de la Réserve fédérale américaine, selon les observateurs.

Les taux d'intérêt obligataires ont réagi par une nouvelle baisse au rapport sur la situation de l'emploi, ce qui a contribué à la fermété des valeurs.

AMR a gagné \$3 1-8 à \$103 3-8, Philip Morris, \$3 1-2 à \$178 3-8 et Warner Lambert, \$2 3-4 à \$113 3-8.

National provient une perte au troisième trimestre, a cédé \$3 3-4 à \$8 1-4, Dow Chemical a perdu \$2 7-8 à \$101 5-8 et Hilton Hotel, \$1 3-4 à \$108.

Des valeurs canadiennes, on retient que BCE a gagné \$1 à \$36 7-8, Becton Dickinson, \$1 à \$59 1-4 et Seagram, 1-8 à \$84 7-8, Becton Dickinson, \$1 à \$59 1-4 et Inco, de 1-8 à \$34 7-8.

NEW YORK

NEW YORK (AFP) — Wall Street a répondu positivement, hier, à une nouvelle évasion de croissance économique ralentie, sur un marché assez actif. L'indice Dow Jones des valeurs industrielles a battu un record absolu pour la quatrième séance consécutive, clôturant à 2785,52, en hausse de 11,97 points.

Quelque 173 millions d'actions ont été échangées. Le nombre de valeurs en hausse a dépassé celui des baisses: 767 contre 658; 525 titres ont été inchangés.

La hausse du taux de chômage à 5,3 pour cent en septembre contre 5,2 pour cent en août, mais surtout la création de 209.000 emplois seulement, chiffre nettement inférieur aux prévisions des analystes, ont été considérées comme un signe de ralentissement de la croissance, améliorant les chances d'un assouplissement, tôt ou tard, de la politique du crédit de la Réserve fédérale américaine, selon les observateurs.

Les taux d'intérêt obligataires ont réagi par une nouvelle baisse au rapport sur la situation de l'emploi, ce qui a contribué à la fermété des valeurs.

AMR a gagné \$3 1-8 à \$103 3-8, Philip Morris, \$3 1-2 à \$178 3-8 et Warner Lambert, \$2 3-4 à \$113 3-8.

Économie

DEVICES ÉTRANGÈRES

TORONTO (PC) — Voici les taux des devises étrangères tels que fournis, hier, par la Banque de Montréal. Les cotes sont en devise canadienne. Les taux sont qualifiés de nominaux vu qu'ils fluctuent durant la journée et varient d'une banque à l'autre. x- Taux mensuel.

Afrique du Sud (rand)	0.4376
Allemagne de l'Ouest (mark)	0.6218
Arabie Saoudite (rial)	0.3139
Australie (dollar)	0.9314
Autriche (schilling)	0.088809
Bahamas (dollar)	1.1765
Bahreïn (dinar)	3.1222
Barbade (dollar)	0.5874
Belgique (franc cny)	0.029680
Bermudes (dollar)	1.1765
Brésil (cruzado)	0.3064
x-Bulgarie (lev)	0.7577
Caribes (dollar)	0.4369
Chine (renminbi)	0.3163
x-Colombie (peso)	0.002901
Corée (won)	0.001757
Danemark (couronne)	0.1603
E. A. U. (dirham)	0.3206
Espagne (peseta)	0.009873
Etats-Unis (dollar)	1.1765
Fiji (dollar)	0.7889
Finlande (mark)	0.2745
France (franc)	0.1834
Grèce (drachme)	0.007109
Guyane (dollar)	0.039247
Hong Kong (dollar)	0.1508
Hongrie (forint)	0.019702
Inde (roupie)	0.070588
Indonésie (rupiah)	0.000661
Irak (dinar)	3.7883
Irlande (livre)	1.6663
Israël (shekel)	0.5940
Italie (lire)	0.000850
Jamaïque (dollar)	0.2149
Japon (yen)	0.008242
Kenya (shilling)	0.056067
Koweït (dinar)	3.9757
Liban (livre)	0.002559
Malaysia (ringgit)	0.4379
Mexique (peso)	0.000456
Norvège (couronne)	0.1689
Nlle-Zélande (dollar)	0.6930
Pakistan (roupie)	0.056067
Pays-Bas (florin)	0.5505
Philippines (peso)	0.053562
x-Pologne (zloty)	0.000839
Portugal (escudo)	0.007385
x-Roumanie (leu)	0.1281
Royaume-Uni (livre)	1.8859
Singapour (dollar)	0.5999
Suède (couronne)	0.1821
Suisse (franc)	0.7152
Taiwan (dollar)	0.045813
Tanzanie (shilling)	0.008158
x-Tchécoslovaquie (couronne)	0.1214
Trinité-Tobago (dollar)	0.2777
Turquie (livre)	0.000526
x-URSS (rouble)	1.8600
Venezuela (bolivar)	0.030248
Yougoslavie (dinar)	0.000032

TAUX DES MONNAIES

TORONTO (PC) — Le dollar américain a perdu 6-100 par rapport à son homologue canadien, hier, et se transigeait, en fin de journée, à \$1.1753 Cnd., pour sa part, la livre sterling perdait 2 3-20 et s'échangeait \$1.8864.

Par rapport à la devise américaine, le dollar canadien gagnait 4-100 et valait \$0.8508 US alors que la livre sterling perdait 1 3-4 et cotait \$1.6050.

Ces données ont été fournies par la Banque de Montréal. Le franc français cotait 0.1834; le mark allemand, 0.6218; le franc suisse, 0.7152 et le yen japonais, 0.008242.

MÉTAUX

TORONTO (PC) — L'or cotait \$426 can. (\$363 US) à l'offre et \$427 can. (\$364 US) à la demande, hier, en clôture chez Deak International, courtiers en métaux précieux.

TORONTO (PC) — Handy and Harman cotait l'argent métal, hier, à \$6.054 l'once et \$194.64 le kg, comparativement à \$6.169 et \$198.34 respectivement, lors de la précédente cotation.

Ces cotes sont en dollars canadiens.

LONDRES (AP) — Voici les cours de clôture de l'or sur les principales places, hier, en dollars US l'once Troy avec, entre parenthèses, les cours de la précédente clôture:

Londres	\$363.25 (\$365.00)
Paris	\$363.03 (\$367.25)
Francfort	\$363.95 (\$367.26)
Zurich	\$362.80 (\$364.75)
Hong Kong	\$363.75 (\$367.05)

BÉNÉFICES NETS

par La Presse CANADIENNE

Corby Distilleries Ltd.: six mois clos le 31 août: 1989, \$6,486,000, 94 cents par action; 1988, \$5,943,000, 86 cents par actions. Revenus: 1989, \$55,119,000; 1988, \$50,749,000.

Magna International Inc.: un an terminé le 31 juillet: 1989, \$33,611,000, \$1.19 par action; 1988, \$19,542,000, 70 cents par action. Revenus: 1989, \$1,923,657,000; 1988, \$1,458,603,000.

DIVIDENDES

par La Presse CANADIENNE

Dividendes de société publiés, hier; trimestriels, sauf indication contraire:

Amax Inc.: ord., \$0.20, fonds US. Payable le 1er décembre aux actionnaires inscrits le 10 novembre. Priv. B, \$0.75, fonds US. Payable le 1er mars, aux inscrits du 12 février.

Bombardier inc. a informé que le montant du dividende sur les actions de série 1 privée, payable le 31 octobre aux inscrits du 13 octobre, a été fixé à \$0.6328125.

Banque Canadienne Impériale de Commerce a annoncé que le taux ajusté applicable aux dividendes pour les actions à taux flottant, privées, de séries 3 et aux actions privées de séries 4, payable le 13 novembre aux actionnaires inscrits du 31 octobre, sera respectivement de 2.85 pour cent et de 7.063 pour cent en autant que le dividende n'excède pas la maximum de 71 pour cent.

Corby Distilleries Ltd.: ord., \$0.18; B Nv, \$0.18. Payable le 1er nov., aux 13 oct.

Innopac Inc.: ord., \$0.06. Payable le 1er déc., aux 16 nov.

Power Financial Corp. a informé que le montant du dividende pour les actions de séries A à taux flottant, 1er priv., payable le 15 novembre aux actionnaires inscrits le 13 octobre, a été fixé à \$0.590625.

La dette chinoise atteint les 40 milliards \$ US

Pékin (AFP)

La dette extérieure chinoise a atteint \$40 milliards US en 1988, mais la Chine sera en mesure de rembourser cette somme facilement, grâce à la hausse continue de ses recettes à l'exportation ces dernières années, a affirmé vendredi l'agence Chine Nouvelle.

«La Chine est dans une très bonne position pour rembourser sa dette», ses recettes à l'exportation ayant augmenté en moyenne de 17 pour cent par an au cours des quatre dernières années, a ajouté l'agence officielle chinoise citant un porte-parole de l'administration du contrôle des changes.

Les exportations sont passées de \$29.6 milliards en 1985 à \$47.4 milliards en 1988, selon le porte-parole.

En 1988, les prêts à long et moyen terme ont totalisé \$32.7 milliards (\$1.7 pour cent) et ceux à court terme \$7.3 milliards (7.3 pour cent).

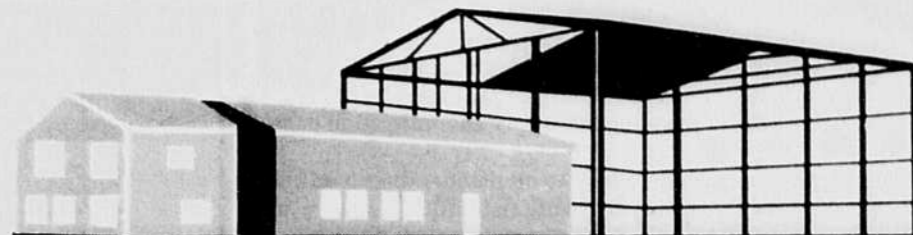
La Chine a considérablement augmenté ses emprunts à l'étranger auprès d'institutions financières internationales depuis 1979, un an après le lancement de la politique d'ouverture.

Selon les experts occidentaux, le seuil d'endettement jugé critique pour la Chine est de \$50 milliards.



Bâtiments d'acier FATCO inc.

Div. Aluminium Luc Fauteux inc.
3665 King Est - (819) 821-2990
SHERBROOKE (FLEURIMONT) QC.



- STRUCTURES D'ACIER - REVÊTEMENT MÉTALLIQUE - MURS SANDWICH -

Au-delà des chiffres... La reconnaissance de l'excellence

Le Groupe Mallette désire rendre hommage à la direction et au personnel des entreprises suivantes pour avoir été honorées dans le cadre du Gala Constel-Action de la Chambre de commerce Magog-Orford.



Lauréat — Entreprise touristique de l'année

Jean Dion
Président

Pizzeria Orford inc.
Finaliste — Entreprise de services

Roger Faucher
Président

Installations Tapis-Magog inc.
Finaliste — Entreprise de services

Jacques Bergeron
Président

Bonjour Santé inc.
Finaliste — Entreprise de services

Rachelle Longpré
Présidente

Félicitations! Nous sommes fiers d'être vos partenaires en affaires.

Au-delà des chiffres... nous parlons la langue des affaires.

Le Groupe Mallette

SHERBROOKE 2727 ouest, rue King Sherbrooke (Québec) J1L 1C2 Tél.: 823-1616

MAGOG 295 ouest, rue Principale Magog (Québec) J1X 2A8 Tél.: 843-6596

RICHMOND 70 Principale Nord Richmond (Québec) J0B 2H0 Tél.: 826-5185

5138x

4795

Vous désirez acheter un ordinateur de qualité à prix compétitif ?

Vous avez besoin de conseils en informatique?

Nous pouvons vous aider et offrons un service personnalisé.

M. L. ORDINATEUR, 823-0746.

5055X

25 ANS

DO-MAR ÉLECTRIQUE INC.

Nous avons la pompe qui répond à vos besoins

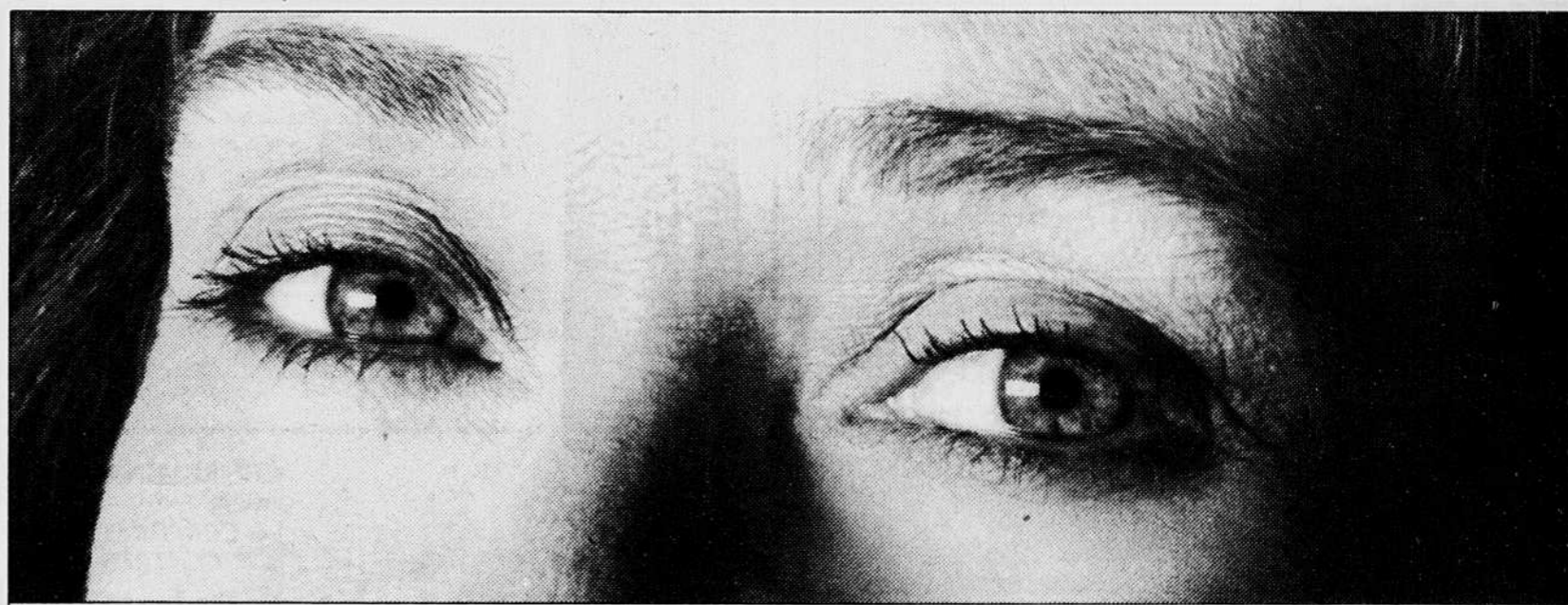
LES GRANDES MARQUES AU PETITS PRIX ÉCONOMIES

1136, rue King est Sherbrooke, (Québec) Tél.: (819) 563-2234

Service à domicile

Profitez des escomptes au comptoir

GSW



Parlons-en entre quatre yeux.

Si vous recherchez les services spécialisés d'une fiducie ou «trust», le moment est venu de choisir les meilleurs instruments de placement avec un conseiller de la Fiducie Desjardins.

FONDS DESJARDINS

Le rendement à son meilleur! Sept possibilités de placement pour répondre à vos besoins, à la mesure de vos ambitions. Aucuns frais d'achat et une gestion assurée par des professionnels. De plus, grâce à la cote hebdomadaire, ils sont facilement encaissables.

Les Fonds Desjardins: des instruments souples pour des placements rentables.

CPG

11%
1 an

Intérêts payés annuellement

La Fiducie Desjardins est une institution inscrite à la Régie de l'assurance-dépôts du Québec. Les taux peuvent varier sans préavis. Les Fonds Desjardins sont vendus au moyen de prospectus.

CERTIFICATS DE PLACEMENT GARANTI

Le rendement à toute épreuve! Des placements sûrs à des taux parmi les meilleurs. Que ce soit pour 30 jours ou pour 5 ans, avec intérêt régulier ou composé. Un simple coup de fil suffit pour en profiter! Vous bénéficiez même d'une prime de 0.125% si vous êtes âgé de 60 ans ou plus.

Les CPG de la Fiducie Desjardins: des instruments solides pour un progrès certain.

Fiducie Desjardins

Sherbrooke : 566-5667/1 800 567-6920 Courtage en valeurs mobilières : 1 800 361-5005

DEVENEZ MEMBRES AFFILIÉS

SOLUTION 2000

SERVICES D'IMPÔTS

et joignez les rangs du réseau de préparateurs de déclarations d'impôt le plus dynamique au Québec.

La bannière Solution 2000 vous permet:

- d'utiliser les meilleurs logiciels d'impôt au Canada
- de bénéficier de la notoriété Solution 2000 et Informatrix 2000
- de jouir de l'effet d'une campagne publicitaire d'envergure
- d'accéder au service d'escompte des remboursements fédéraux.

Nous aimerions vous rencontrer si:

- vous possédez des connaissances en impôt
- vous avez déjà une clientèle établie ou
- vous offrez déjà des services connexes
- vous voulez prendre de l'expansion sans investissement majeur.

(819) 566-2000

TIREZ LE MAXIMUM DE L'IMPÔT... ET DE L'AVENIR.

5317x

Économie



RAYMOND, CHABOT,
MARTIN, PARÉ
Comptables agréés
par John Pankert

Détention d'îmeubles locatifs: quel véhicule utiliser? (2e partie)

La disparition de plusieurs types d'abris fiscaux et la progression des prix dans l'immobilier ont entraîné plusieurs particuliers à investir ces dernières années dans ce secteur de l'économie.

La semaine dernière nous avons considéré le placement immobilier par l'entreprise d'une co-propriété ou d'une corporation. Aujourd'hui nous allons considérer un véhicule de placement couramment utilisé; la société.

La société

La société constitue avec la co-propriété indivise le véhicule le plus utilisé par les promoteurs immobiliers ces dernières années.

Les deux types de sociétés civiles utilisés pour détenir un immeuble sont la société en nom collectif et la société en commandite.

La société en nom collectif sera composée d'un seul type d'associés dont la responsabilité sera illimitée quant aux dettes de la société. La société en commandite comportera deux types d'associés: le (s) commandité (s) et le (s) commanditaire (s). La responsabilité du commandité sera illimitée quant aux dettes de la société tandis que celle des commanditaires sera limitée à leur engagement financier. Toutefois, afin de protéger son statut de commanditaire, l'associé ne devra pas s'ingérer dans l'administration de la société.

Du point de vue fiscal, l'associé devra inclure ou déduire dans le calcul de son revenu sa part du revenu ou de la perte nette fiscale que la société lui attribuera. Comme le calcul de l'A.C.C. s'effectuera au niveau de la société, l'associé n'aura généralement aucun contrôle quant au montant d'A.C.C. réclamé.

De plus, l'A.C.C. réclamé par la société ne pourra créer de perte fiscale sauf si elle détient un I.R.L.M. ou que tous ses associés constituent des corporations oeuvrant principalement dans l'immobilier.

Le commanditaire devra limiter la déduction des pertes qui lui seront attribuées par la société à la «fraction à risque» (F.A.R.) de sa participation dans la société. La F.A.R. correspondra généralement au coût de la participation du commanditaire dans la société augmentée des revenus et réduite des pertes attribuées par la société. Des règles spéciales s'appliqueront au contribuable qui acquiert sa part d'un autre associé.

Ce véhicule présente plusieurs avantages sur la co-propriété indivise. En effet, l'admission d'associés après la création de la société pourra être en-

visagée sans entraîner la disposition effective de l'immeuble et les conséquences fiscales qui pourraient en découler pour les autres investisseurs dans la mesure où il ne s'agit pas d'une vente déguisée, auquel cas les autorités fiscales pourraient envisager l'application de la nouvelle mesure générale anti-évitement. De plus, l'utilisation d'une société permet plus de flexibilité que la co-propriété indivise quant au choix d'un exercice financier différent de celui des associés.

La société permettra également de structurer de façon plus efficace le projet, faisant en sorte qu'au moins une portion du financement soit effectuée au niveau de l'associé. Cette façon de procéder augmentera le revenu net de la société en transférant au niveau de l'associé la déduction des intérêts et par voie de conséquence permettra à la société de réclamer plus d'A.C.C. De plus, la fraction à risque de l'investisseur sera augmentée du montant de l'emprunt personne investi dans la société dans la mesure où cet emprunt n'est pas garanti par un bien de la société.

Finalement, les fonds générés par l'exploitation pourrait être distribués

aux associés sans incidences fiscales directes sauf pour les associés commanditaires qui verront leur fraction à risque diminuée.

La disposition de la participation dans une société entraînera généralement la reconnaissance d'un gain en capital éligible à l'exemption du gain en capital.

Conclusion

Le type de véhicule utilisé pour détenir un placement immobilier aura donc un impact important sur la possibilité pour l'investisseur de réclamer les diverses déductions auxquelles il peut avoir droit et par conséquent, le rendement après impôt de son investissement. Il importera donc à celui-ci de choisir en fonction de sa situation fiscale particulière le véhicule le plus approprié.

John Pankert, c.a.
Service de fiscalité
Raymond, Chabot, Martin, Paré

UNE INVITATION À LA PERFORMANCE!

SÉMINAIRES DE GESTION

Automne 1989

LA GESTION DU TEMPS

Le temps est le seul actif que l'on ne peut faire croître. En connaissant l'utilisation de notre temps, les causes de pertes de temps et les moyens de les éliminer, vous pourrez en faire plus dans le même temps, en prendre moins pour faire les mêmes choses ou simplement travailler plus à l'aise.

DURÉE: 3 heures

MRC DE COATICOOK

* MOTIVATION DU PERSONNEL
Mercredi, 8 novembre, 18h45 à 22h00

* LA GESTION DU TEMPS
Mercredi, 6 décembre, 18h45 à 22h00
Endroit: Rôtisserie Le Petit Prince,
Coaticook

MRC DU GRANIT

* LA GESTION DU TEMPS
Mercredi, 15 novembre, 18h45 à 22h00

* MOTIVATION DU PERSONNEL
Mercredi, 6 décembre, 18h45 à 22h00
Endroit: Motel Panorama,
Lac-Mégantic

MRC DU HAUT ST-FRANÇOIS

* MOTIVATION DU PERSONNEL
Mardi, 24 octobre, 18h45 à 22h00

* LA GESTION DU TEMPS
Mardi, 21 novembre, 18h45 à 22h00
Endroit: Hôtel de Ville,
East Angus

LA MOTIVATION DU PERSONNEL

Vous et vos employés pouvez former une équipe gagnante: le secret: la motivation. Notre séminaire vous montre comment inciter vos employés à faire équipe avec vous afin de contribuer à l'essor de votre entreprise.

DURÉE: 3 heures

MRC MEMPHRÉMAGOG

* LA GESTION DU TEMPS
Mardi, 31 octobre, 18h45 à 22h00

* MOTIVATION DU PERSONNEL
Mardi, 14 novembre, 18h45 à 22h00
Endroit: Auberge Estrimont,
Orford

MRC DE L'OR BLANC

* LA GESTION DU TEMPS
Mardi, 7 novembre, 18h45 à 22h00

* MOTIVATION DU PERSONNEL
Mardi, 28 novembre, 18h45 à 22h00
Endroit: Auberge Albatros,
Asbestos

MRC VAL ST-FRANÇOIS

* LA GESTION DU TEMPS
Mardi, 31 octobre, 18h45 à 22h00

* MOTIVATION DU PERSONNEL
Lundi, 4 décembre, 18h45 à 22h00
Endroit: Motel Chantilly,
Windsor

POUR VOUS INSCRIRE:

Complétez et retournez la carte-réponse ci-jointe.
Seules les inscriptions payées seront retenues.

FRAIS D'INSCRIPTION:

48,00\$

POUR INFORMATION CONTACTEZ:

Denis B. Cloutier
Banque fédérale de développement
1-819-564-5700

We would be pleased to organize these seminars
in English if enough people request it and
register. For more information, please contact us.

POUR UNE RÉUNION

Au cœur du Parc Orford, Jouvence vous offre un lieu propice au travail et à la réflexion et ce, dans un site qui allie calme, esthétique, confort et bonne table.

Le centre de vacances

- complexe de villégiature décentralisé
55 personnes occupation simple
110 personnes occupation double
- plusieurs salles de réunions spacieuses et bien éclairées

L'auberge

- tout sous le même toit
25 personnes occupation simple
50 personnes occupation double
- plusieurs salles de réunions spacieuses et bien éclairées

Notre spécialité: les petits congrès, les groupes de formation, forfait tout compris à partir de 60,00 \$ par personne/jour.



Route 220
Orford
Bonsecours, Qc
J0E 1H0
514.532.3134

Confiez vos affaires aux experts-comptables C.G.A.



La Corporation professionnelle
des comptables généraux licenciés
du Québec

445, boul. St-Laurent, bureau 350, Montréal, Québec H2Y 2Y7, Tél.: (514) 861-1923

AFFILIÉE À L'ASSOCIATION DES COMPTABLES GÉNÉRAUX AGRÉÉS DU CANADA

DUMONT, HAMELIN MARTEL

C.G.A.
225, rue King Ouest
Sherbrooke
566-6565

55, rue Adams
Coaticook
849-4894

1-800
567-7332

MICHEL FORTIN

C.G.A.
201, rue des Mésanges,
STOKE, Qc., J0B 3G0 (819) 878-3521

MARC LIEUTENANT

C.G.A.
1120, rue Conseil
Sherbrooke, QC, J1H 1M5 (819) 822-1120

JULIEN MORIN

C.G.A.
5104, boul. Bourque, suite 103
Rock Forest, QC, J1N 1C5 (819) 564-8816

C.G.A.

UN PROFESSIONNEL AU RÔLE PRIMORDIAL

FICHE D'INSCRIPTION

Nom: _____
Entreprise: _____
Adresse: _____
Code postal: _____ N° de tel.: _____
 Ci-joint mon chèque ou mandat-poste à la Banque fédérale de développement
 Facturez ma carte VISA
N°: _____ Date d'expiration: _____
 Facturez ma carte Master Card
N°: _____ N° de client: _____
Date de mise en vigueur: _____ Date d'expiration: _____
Signature du détenteur de la carte: _____

Complétez et retournez à:

Banque fédérale de développement
2532, rue King Ouest
Sherbrooke (Québec) J1J 2E8

VEUILLEZ M'INSCRIRE AU(X) SÉMINAIRE(S) SUIVANT(S):

MOTIVATION DU PERSONNEL Endroit: _____
LA GESTION DU TEMPS Endroit: _____

QUESTIONNAIRE

1. Êtes-vous?

propriétaire/dirigeant employé non gérant
 employé/gérant pas impliqué activement

2. Dans quel secteur d'activité?

Détail Manufacturier Professionnel Autres
 Grossiste Service Construction

3. Combien y a-t-il d'employés dans votre organisation?

1-5 6-10 11-20 21-50 + de 50

4. Quel est votre groupe d'âge?

15-25 26-35 36-45 46-55 + de 55

CES SÉMINAIRES DE GESTION VOUS SONT PRÉSENTÉS PAR:

Les **CORPORATIONS DE DÉVELOPPEMENT ÉCONOMIQUE**
et les **CENTRES D'AIDE AUX ENTREPRISES** des régions de:

- Coaticook
- Lac-Mégantic
- L'Or Blanc
- Haut St-François
- Magog Orford
- Val St-François

Les **CHAMBRES DE COMMERCE** de:

- Magog Orford
- Coaticook
- East Angus
- le Cercle des Affaires d'Asbestos
- Compton
- Windsor
- Richmond Melbourne

Les **GROUPES DE SOUTIEN AUX JEUNES ENTREPRENEURS** des M.R.C.:

- Magog Orford
- Val St-François
- L'Or Blanc
- Haut St-François
- Lac-Mégantic

En collaboration avec LA BANQUE FÉDÉRALE DE DÉVELOPPEMENT.

On appuie votre entreprise



Banque fédérale
de développement

Federal Business
Development Bank

Canada

invitation

Économie

Déménagement à Drummondville pour Les Aliments Trans Gras

par **Gérald PRINCE** Drummondville

Après avoir produit pendant deux ans à Sherbrooke, l'entreprise industrielle Les Aliments Trans Gras vient d'ouvrir sa nouvelle usine dans le parc industriel régional de Drummondville, rue Power.

«Nous étions dans un local loué à Sherbrooke, mentionne le dirigeant de l'entreprise, André Poulx. A Drummondville, nous avons maintenant nos propres installations modernes et fonctionnelles».

Tout à fait neuve, l'installation, en effet: l'usine, qui se spécialise en transformation de gras de porc, aménagé dans un vaste local, érigé au coût de 440 000 \$, comprenant l'achat du terrain et des équipements nécessaires à son bon fonctionnement.

Par le fait même, la production passera de 650 000 à 2,5 millions de livres de gras par année. L'entreprise achète du gras brut de différents abattoirs et le découpe pour le revendre à des clients du Québec, des Maritimes, des Etats-Unis et même des Antilles et d'Amérique du Sud. Une partie du gras est trempée dans la saumure à l'usine même et vendue comme lard salé; l'autre, comme lard doux, surtout sous forme de bardes pour la cuisson des rôtis de boeuf et de veau.

En s'agrandissant et se modernisant, l'entreprise double presque le nombre de ses employés, qui passe de 6 à 11. Toutes les opérations de l'entreprise sont supervisées par des ins-

Acier: la CEE obtient mandat de négocier

Luxembourg (AFP)

La Commission économique européenne (CEE) a obtenu, hier, des Douze un mandat pour négocier avec les Etats-Unis le renouvellement de l'accord d'autolimitation de ses exportations d'acier, venu à échéance le 30 septembre, a-t-on appris de source diplomatique française à Luxembourg.

Le nouvel accord d'autolimitation, conclu pour deux ans et demi jusqu'en 1992, devrait être le dernier.

Les Etats-Unis proposent d'accorder aux pays de la CEE un quota de 7 pour cent du marché américain des produits sidérurgiques, contre 6,74 pour cent dans le précédent accord, conclu en 1982 et renouvelé en 1985.

Au début des discussions exploratoires, en août, Washington avait proposé une réduction de près de 15 pour cent du quota européen, à 5,85 pour cent, suscitant de sérieuses réserves chez les Douze. En 1988, les sidérurgistes européens ont exporté 5,2 millions de tonnes de produits sidérurgiques sur le marché américain.

pecteurs du gouvernement fédéral. Le financement de l'implantation est assuré par un prêt à taux réduit de Fondel, par un prêt du Crédit industriel Desjardins et par un apport du fonds de roulement de la compagnie.

Pour M. Proulx, l'implantation de Drummondville constitue un retour aux sources: natif de Ste-Brigitte

des Saults, dans la MRC Drummond, il avait lancé sa compagnie dans cette municipalité en 1983 avant d'aller s'installer à Sherbrooke. De plus, la localisation à Drummondville lui permet de diminuer ses frais de transport, en particulier jusqu'à Montréal, où se trouve la part la plus importante de sa clientèle.

Reprise des activités chez Roto-SNA

Pierre SÉVIGNY Thetford Mines

Les opérations de l'usine Roto-SNA de Thetford Mines reprendront finalement mardi prochain, après 19 semaines d'inactivité reliées aux relations tendues qui existaient dans le cadre des pourparlers pour la signature d'une première convention collective de travail.

Une douzaine d'ouvriers ont été invités à se présenter à l'usine, mardi prochain, de façon à amorcer les travaux nécessaires pour la fabrication de disques de frein.

Le 25 mai dernier, la direction de la firme International Precision Industries de Toronto avait décidé de fermer définitivement sa filiale de Thetford Mines, occasionnant alors

le licenciement de quelque 65 syndiqués.

Mais, les efforts de rapprochement du maire Henri Therrien de Thetford Mines ont donné des résultats heureux puisque, dimanche dernier, les employés acceptaient à 77 pour cent les termes d'une première convention collective de travail. Le contrat d'une durée de trois ans a officiellement été signé par les représentants des deux parties en cause, au cours des derniers jours.

Il ne restait alors aucun obstacle pour empêcher la réouverture de la firme thetfordoise. C'est pourquoi, à compter du 10 octobre, les travailleurs seront rappelés graduellement, selon les besoins de la production.

DU JAMAIS VU À SHERBROOKE!

BILLETS D'AVION
et
CARTE D'EMBARQUEMENT

ÉMIS DIRECTEMENT À NOTRE AGENCE

En effet grâce à notre nouveau système de réservations «SABRE», tous les billets d'avion voyages d'affaires sont émis sur place ainsi que les cartes d'embarquement pour 14 transporteurs aériens. Ce service très apprécié des gens d'affaires fait de notre équipe, les spécialistes des voyages d'affaires.





Permis du Québec

TOUTE UNE ÉQUIPE!



De gauche à droite, assis André Houde, prés., Lyse Bouchard, dir., Gérard Poulin, v-prés.; 2ième rangée; Marie-Josée Martin, Gilles Rocque, Diane Préfontaine, Réjean Chaloux, François Rousseau, Richard Flynn. 4803



UN EXPERT QUI MÈNERA VOTRE ENTREPRISE VERS LE SUCCÈS

Les services offerts:
planification fiscale et successorale, planification financière, vérification, gestion de l'information, subventions et aides gouvernementales.

RAYMOND, CHABOT, MARTIN, PARÉ

Sherbrooke
455, rue King Ouest, bureau 500
Sherbrooke, J1H 6G4 (819) 822-4000

Lac-Mégantic
5320, rue Frontenac G6B 1H3
(819) 583-0611

Asbestos
511, 1ère Avenue J1T 3P6 (819) 879-5459

Coaticook
323, rue Child J1A 2B5 (819) 849-6323

Weedon
241, 2e Avenue, C.P. 446 J0B 3J0
(819) 877-3330

Richmond
295, rue Principale Sud J0B 2H0 (819) 826-5559

Magog
441, rue Saint-Patrice Ouest J1X 1W8
(819) 843-9338

Stanstead
27, rue Dufferin J0B 3E0 (819) 876-2742

Le Groupe Mallette

Mallette Benoit Boulanger Rondeau
Comptables agréés

Sherbrooke
2727, rue King Ouest, bureau 300 J1L 1C2 (819) 823-1616

Magog
295, rue Principale Ouest J1X 2A8 (819) 843-6596

Richmond
70, rue Principale Nord J0B 2H0 (819) 826-5185

Bureaux au Québec
Alma - Amqui - Baie-Comeau - Chicoutimi - Dolbeau - Grandville - Laval - La Pocatière - La Tuque - Lévis - Longueuil - Métabetchouan - Mont-Joli - Montmagny - Montréal - Normandin - Port-Cartier - Québec - Rimouski - Rivière-du-Loup - Roberval - Sept-Îles - St-Félicien - St-Jean-Port-Joli - St-Jérôme - St-Jovite - St-Pascal - St-Pamphile - Ste-Agathe - Trois-Pistoles - Valcourt - Val-d'Or

Affiliation nationale:
Ward, Mallette & Co.

Affiliation internationale:
BDO BINDER

Samson Bèlair Comptables agréés

Sherbrooke
2144, rue King Ouest, bureau 240 J1J 2E8 (819) 822-1515

Granby
328, rue Principale J2G 2W4 (514) 375-1515

Coaticook
79, rue Court, C.P. 10 J1A 2S8 (819) 849-7077

Magog
2, rue Principale Est J1X 1Y3 (819) 847-1515

Asbestos
337, 1ère Avenue J1T 3Y3 (819) 879-7115

Lac-Mégantic
5256, rue Frontenac, bureau 103 G6B 1H3 (819) 583-1515

Bureaux au Québec
Montréal - Québec - Laval - Longueuil - Saint-Hyacinthe - Trois-Rivières - Rimouski - Amos - Sept-Îles - Jonquière - Ville St-Georges - Drummondville - Gaspé

Deloitte / Samson
membre de Deloitte Haskins & Sells International

Cloutier Arsenault
COMPTABLES AGRÉÉS

Sherbrooke
2021 King Ouest, suite 200, J1J 2E6 (819) 564-0384

Valcourt
1181, rue St-Joseph, J0E 2L0 (514) 532-3031

LORANGER ROULLARD
Comptables agréés
1084, rue King Ouest, suite 2
Sherbrooke, Qué.
J1H 1S2 (819) 569-9135

JEAN-NIL GAGNON
Comptable agréé
2480, rue Galt ouest
Sherbrooke, Qué.
J1K 1L5 (819) 823-1141

DOYON & VEILLEUX
Comptables agréés
100, rue King Est, suite 100
Sherbrooke, Qué.
J1G 1A4 (819) 569-9176

GHISLAINE ROCHELEAU
Comptable agréée
641, rue Goupil
*Sherbrooke, Qué.
J1E 2M2 (819) 822-2024

DENIS GLÉZOS*
Comptable agréé
251, rue Queen, suite D
Lennoxville, QC, J1M 1K5
(819) 823-0800

Maheu / Théberge / Noiseux / Daigle

Thetford Mines
257, rue Notre-Dame Sud, G6G 1J7,
(418) 335-7511

Disraëli
817, Ave. Champlain, G0N 1E0,
(418) 449-3875

Weedon
297, 6e Avenue, J0B 3J0, (819) 877-2200

OPERATION CRESSIDA

RABAIS EXCEPTIONNEL



*La puissance incarnée.
Le tout confort.*

*Un ensemble sophistiqué.
La performance routière*

La voiture adaptée pour l'homme et la femme d'affaires avertis.

Toujours plus près de vous!

RELAIS TOYOTA

2059, RUE KING OUEST
SHERBROOKE
563-6622

LANCÔME CHEZ EATON

POUR VOUS...



Prime:
Avec tout achat de 18.00 ou plus de produits Lancôme, recevez en prime: «Les Prestigieux». L'ensemble comprend: Forte-Vital Yeux, 4 ml; masque hydratant fraîcheur Hydra-Bleu, 20 ml; fond de teint Maquimat, 20 ml; rouge à lèvres satiné de ton rouge bleuâtre; eau de toilette Magie Noire 1.75 ml. Offre en vigueur jusqu'au 14 octobre 1989. Une prime par personne. Vendu à ou par tous les magasins Eaton. Rayon 216. Venez ou composez 563-9555

Lancement du chronocosmétique pour la nuit Noctosôme

Ce nouveau produit Lancôme travaille de concert avec les rythmes biologiques de votre peau, toute la nuit, pour aider à stimuler le processus de régénération cellulaire. Le résultat? Votre peau a tendance, à votre réveil, à être plus fraîche, revitalisée et à paraître plus jeune. Adoptez Noctosôme aujourd'hui!

1. 50 ml: **55.00**
Hors photo:
1A. Noctosôme. 30 ml: 40.00
1B. Brosse faciale pour appliquer la poudre. 18.00 ch.





EATON

Nous sommes... le grand magasin du Canada



Économie

Fermeture de l'usine Mark Hot à Longueuil

Longueuil (PC)

Les quelque 150 employés de l'usine Mark Hot, de Longueuil, passeront des fêtes plutôt tranquilles, cette année. Le 22 décembre, ils perdront tous leur emploi en raison de la fermeture de leur usine. La production sera transférée en Ontario, dans une autre usine de la compagnie, filiale de Venmar.

«On a été incapable de rentabiliser l'usine. On perdait de l'argent et il fallait poser un tel geste pour le bien de l'entreprise», a expliqué le président-directeur général de Venmar Lisi, filiale de Venmar Inc., M. André LeBlanc.

Selon lui, l'usine fonctionnait à perte depuis au moins cinq ans.

«Nous avons acheté les actifs de Mark Hot de la société Volcano, l'an dernier, tout en sachant qu'il serait

difficile de redresser la situation financière. Ça n'a pas fonctionné», a-t-il précisé.

M. LeBlanc a ajouté avoir évalué la possibilité de concentrer les opérations de Mark Hot au Québec. C'est toutefois l'usine de Smith Falls, en Ontario, qui héritera d'une grande partie de la production de l'usine de Longueuil.

Celle-ci était spécialisée dans la fabrication de produits de ventilation, de chauffage et de climatisation pour les secteurs industriels et commerciaux.

M. LeBlanc a d'autre part insisté pour souligner que le laboratoire de recherche et de développement de Venmar reste au Québec.

Les travailleurs touchés par la fermeture ont, en moyenne, 45 ans, et comptent environ 20 années d'ancienneté.

L'URSS achète des céréales américaines

Washington (AFP)

L'Union soviétique est engagée dans une vague d'achats de céréales américaines et le département américain de l'Agriculture a annoncé hier matin un achat supplémentaire de

400,000 tonnes de maïs, pour la saison 1989-90.

Cette vente porte les achats totaux de Moscou pour cette période, effectués en totalité depuis le début de la semaine, à 2,6 millions de tonnes de maïs et à 100,000 tonnes de tourteaux de soja.

Ensembles matelas-sommier Beautyrest Simmons pour du confort haut de gamme à bas prix!



Dorlottez-vous avec le modèle «Quintessence» extra-ferme ou luxueux ferme.

Une place

839⁹⁹

- Construction à ressorts contourflex ensachés
- Ressorts réagissant indépendamment au poids du corps, pour un support et un confort maximums
- Sommier assorti spécialement conçu pour fournir un support amélioré et prolonger la durée du matelas. Choix de extra-ferme ou luxueux ferme.

Une place **839.99** l'ens. 2 pièces
Deux places **989.99** l'ens. 2 pièces
Grand **1099.99** l'ens. 2 pièces
*Très grand **1369.99** l'ens. 3 pièces

Profitez du luxueux confort de «Quintessence Plus»

Une place

999⁹⁹

- Construction à ressorts contourflex individuellement
- Ressorts réagissant indépendamment pour un support et un confort maximums
- Magnifique surface en fibre élastique qui s'adapte aux contours du corps, sert d'isolant et reprend sa forme originale
- Coussin de mousse de 1 po pour une surface des plus confortables
- Recouvrement importé en tricot de première qualité
- Sommier assorti procurant support et confort durables.

Une place **999.99** l'ens. 2 pièces
Deux places **1199.99** l'ens. 2 pièces
Grand **1299.99** l'ens. 2 pièces
Très grand* **1799.99** l'ens. 3 pièces

* Sur commande spéciale.
Eaton au Carrefour de l'Estrie, Rayon 271.
Venez ou téléphonez: 563-9555

SALONS DE BEAUTÉ EATON

30% de rabais! Permanente plus

La nouvelle vague de l'automne commence par une permanente chez Eaton. Passez voir nos spécialistes, ils sauront vous conseiller. Notre offre comprend: permanente, shampooing, coupe et finition plus deux produits Glemby «Shampooing revitalisant» et «Revitalisant instantané» (225 ml chacun).

Prix courant Eaton

Le tout
46⁵⁵
53⁵⁵

Cette offre est en vigueur jusqu'au 4 novembre 1989 (sauf dans les salons Coiffure Impulsion) et ne peut être combinée à aucune autre offre spéciale.

Téléphonez pour prendre rendez-vous:

Eaton au Carrefour de l'Estrie 563-9555, poste 258.



EATON
Nous sommes... le grand magasin du Canada.



Crédit accepté avec la carte Eaton



Les cartes American Express, Visa, et MasterCard sont aussi acceptées.

EATON

Nous sommes... le grand magasin du Canada

5332

À DÉCOUVRIR! UN ÉVÈNEMENT CHAUD

25%

DE RABAIS! * MANTEAUX POUR HOMMES CHEZ EATON

Ne manquez pas l'événement de la saison du 7 octobre au 14 octobre.

Blousons ou trenchs, modèles classiques ou contemporains.

Gamme variée de tissus, tels les mélanges de coton ou le cuir. Les marques de renom sont représentées: Ralph Lauren, Dash, Eaton, London Fog, «north country» Eaton, Northwear et plusieurs autres.

7 jours seulement!

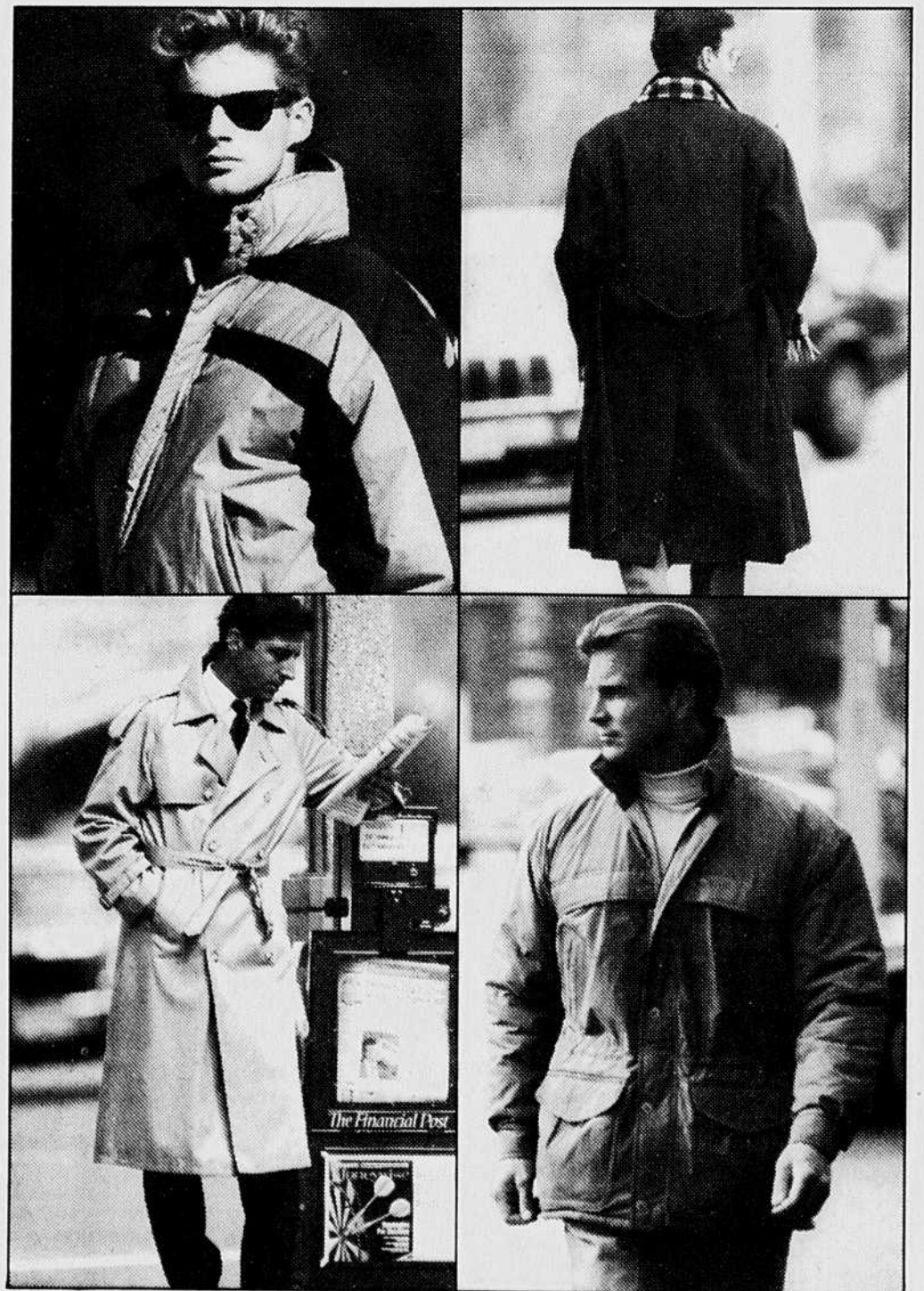
* 25% de rabais sur le prix courant étiqueté de tous les manteaux pour hommes.

Exceptions: Aquascutum, Signature Eaton, articles «**Choix Eaton**», Polo Ralph Lauren, vêtements du rayon des sports et fourrures.

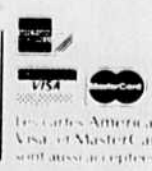
Achats en personne seulement. Vendus dans tous les magasins Eaton.

INVITATION «ATIEN»

M. Jacques Gignac des produits ATIEN vous convie à une rencontre de 11h à 17h., samedi le 7 octobre 1989.



Crédit accepté avec la carte Eaton



Les cartes American Express, Visa et MasterCard sont aussi acceptées.

EATON

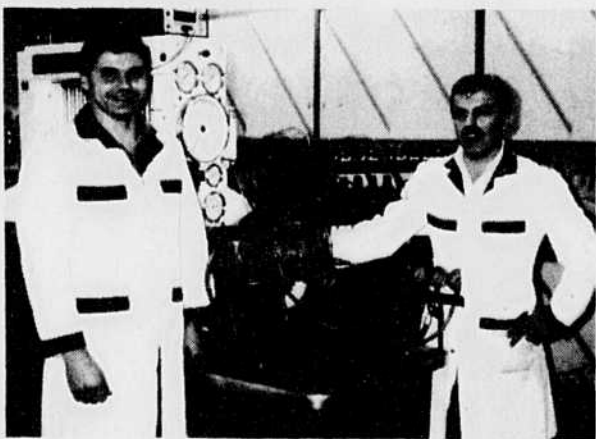
Nous sommes... le grand magasin du Canada

5346

NOUVEAU!

PRO DIESEL INC.

Maintenant affilié à



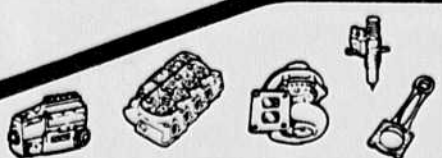
LES SPECIALISTES DE L'INJECTION
Michel D'Amours et Roger Lamontagne

GARANTIE SUR INJECTION VALIDE DANS 5 VILLES DU QUEBEC

KENWORTH
KENWORTH SHERBROOKE ENR.

1175, Galt est
569-2575

PRO DIESEL



5120

Économie

Aide au développement: le Japon reste au 2e rang

par Elisabeth ZINGG Tokyo (AFP)

Le Japon est resté le second pays donateur d'aide au développement en 1988 en déboursant \$9.1 milliards, un effort plutôt modeste par rapport à son énorme PNB et à son souhait de devancer rapidement les Etats-Unis, notaient vendredi les observateurs.

Un livre blanc rendu public par le ministère japonais des Affaires étrangères reconnaît ainsi que le ratio de l'aide publique au développement (ADP) japonaise par rapport au PNB, de l'ordre de 0.32 pour cent l'an dernier, est resté sensiblement inférieur à la moyenne atteinte par les 18 pays riches membres du comité d'assistance économique de l'OCDE, environ 0.36 pour cent en 1988.

Principaux bénéficiaires de la manne japonaise, les pays asiatiques sont toujours en tête avec 62 pour cent — contre 65 pour cent l'année précédente —, les deux premiers pays bénéficiaires étant l'Indonésie et la Chine, tandis que l'Afrique fait une avancée remarquable, passant de 11.3 pour cent à 14.7 pour cent.

Sur un plan plus général toutefois, la situation est moins rose qu'il n'y paraît au premier abord. Le flux total des ressources financières envoyées par le Japon aux pays en voie de développement (incluant l'ADP, les autres fonds gouvernementaux, les ressources privées et les dons offerts par des associations) a diminué de 7.2 pour cent en termes de yens, essentiellement à cause d'une rapide diminution des fonds privés, tandis que son ratio par rapport au PNB est passé de 0.86 pour cent en 1987 à 0.75 pour cent l'an dernier.

Part trop importante

Une autre critique souvent adressée à l'aide japonaise et mentionnée par le livre blanc est la part trop importante faite aux prêts par rapport aux dons.

Ce sujet épineux a été abordé vendredi à Tokyo par le commissaire européen aux relations extérieures et à la politique commerciale, M. Frans Andriessen, qui a appelé le Japon à accroître la part des dons et à l'inverse réduire la part des prêts, en particulier de ceux liés à des achats de produits japonais ou à des projets devant être effectués par des sociétés japonaises.

Semaine de la coopération

Sherbrooke (GF)

Diverses activités se tiendront au cours des prochains jours afin de souligner, en région, la Semaine de la coopération.

Si cette Semaine de la coopération se célèbre entre le 15 et le 21 octobre, une première activité se tiendra beaucoup plus tôt, en fait le mercredi 11 octobre.

Ce jour-là, la Coopérative de développement de l'Estrie, un organisme chargé du développement et de la promotion de la coopération en Estrie, fera part des principaux événements qui marqueront la tenue de cette Semaine de la coopération.

Elle profitera également de l'occasion pour publier un répertoire des coopératives de la région estrienne. Y figureront quelque 328 entrées différentes, spécifie M. Jacques Côté, porte-parole de la Coopérative de développement.

Dans ce répertoire, les coopératives seront regroupées selon les six grands secteurs d'activités où elles oeuvrent, soit l'épargne et le crédit, l'habitation, le regroupement de travailleurs, l'agriculture, la consommation et les services.

On y mentionnera notamment leur adresse, leur numéro de téléphone, le nom de leurs responsables, le nombre de membres, l'année de fondation.

Au cours de la semaine, chacune des coopératives sera invitée à tenir des activités particulières, en conformité avec les objectifs de cette semaine qui est de favoriser le rapprochement entre les divers secteurs coopératifs, de sensibiliser la population à l'importance du mouvement coopératif et de célébrer l'essor et le dynamisme du coopératisme en Estrie.

Une soirée-gala viendra souligner de manière encore plus particulière cette Semaine de la coopération.

Le jeudi 19 octobre, à la salle de l'église Coeur Immaculé de Marie, à Sherbrooke, à compter de 17h30, se tiendra cette soirée d'intercoopération au cours de laquelle les responsables rendront un hommage à la Fédération des coopératives d'habitation populaire des Cantons de l'est qui fête ses 10 ans et à M. Raymond Comtois, ex-vice-président et directeur général de la Fédération des caisses populaires Desjardins de l'Estrie.

On procédera également à une remise des prix du Mérite coopératif. Couronnant six coopératives qui se démarquent dans leur secteur d'activités, ce prix est convoité, cette année, par dix-neuf candidats.

«Nous pensons que l'aide au développement ne devrait pas être liée», a-t-il précisé. Il a ajouté qu'une coopération en matière d'aide entre l'Europe et le Japon «est en discussion depuis un moment sans être parvenue à des résultats tangibles».

La part des dons ne représentait que 47.3 pour cent en 1987 contre 90 pour cent de l'aide dans les autres pays développés. Son pourcentage pour l'an dernier n'a pas été rendu public mais il semble qu'il soit resté sensiblement équivalent à celui de l'année précédente.

«Nous savons qu'il y a eu beaucoup de critiques et nous reconnaissons que certaines d'entre elles sont justes», a déclaré pour sa part vendredi M. Takanori Kitamura, un responsable du ministère des Affaires étrangères chargé des problèmes d'aide.

Pour lui, la solution consiste avant tout à «améliorer la qualité» de l'aide en coopérant avec des pays tiers qui possèdent une bonne connaissance du terrain sur des projets communs, en recrutant davantage de personnel spécialisé et en ayant da-

vantage recours aux organisations non gouvernementales (ONG).

Plus de 70 pour cent des prêts fournis par le Japon, a-t-il dit, ne sont pas liés et peuvent être exécutés par n'importe quelle firme mais 50 pour cent d'entre eux le sont néanmoins par des sociétés japonaises.

JOUR DE RÉDUCTIONS CHEZ EATON

20% à 50% de rabais

**Le lundi
9 octobre**

**Jour d'action de grâce
Eaton ouvre ses portes
aux heures habituelles!**

Profitez de ce jour de congé pour venir découvrir les nombreuses réductions offertes

20% à 50% de rabais sur une foule d'articles sélectionnés à tous les étages de tous nos magasins, comprenant surplus de stock et marchandise déjà réduite. Voici également une chance exceptionnelle de commencer vos emplettes des fêtes.

La marchandise à solder sera identifiée par des **ballons bleus et des affichettes «offre spéciale non-annoncée»**. Ayez l'oeil bien ouvert! Il ne faut pas rater ça! C'est **jour de soldes, le lundi 9 octobre à tous les magasins Eaton.**

Achats en personne seulement

Credit accepté avec la Carte Eaton

Les cartes American Express, Visa, et MasterCard sont aussi acceptées.

EATON

Nous sommes... le grand magasin du Canada

Économie

Légère hausse du taux de chômage aux USA

Jean-Louis SANTINI Washington (AFP)

L'annonce, hier matin, d'une légère augmentation du taux de chômage américain en septembre et un nombre d'emplois créés moins élevé que généralement attendu, ne modifie pas pour autant la scène économique présente, caractérisée par une croissance plus lente et des risques réduits de récession, estimaient de nombreux analystes.

Le département du Travail a indiqué que le taux de chômage a augmenté de 0.1 point en septembre pour s'établir à 5.3 pour cent de la population active contre 5.2 pour cent en août et en juillet.

Le gouvernement a également précisé que 210,000 emplois ont été créés, le mois passé, contre 88,000 en août (chiffres révisés en baisse de 22,000). Toutefois, a souligné le département du Travail, ce chiffre a été artificiellement gonflé par la reprise du travail des 75,000 employés grévistes des compagnies régionales de téléphone. Les conjoncturistes tablaient en général sur 200,000 nouveaux emplois sans tenir compte des effets de la grève.

Sans danger

«Ces chiffres, estime pour sa part Delos Smith, économiste du Conference Board, un institut patronal d'analyses de New York, montrent que l'économie tourne à un rythme assez lent, mais sans danger de sombrer dans une récession.»

De plus, a-t-il observé, même en dépit de la faiblesse persistante du secteur manufacturier, en septembre, où 108,000 emplois ont été perdus dont 33,000 dans l'automobile, la Réserve fédérale américaine (Fed) ne devrait pas pour le moment assouplir sa politique monétaire.

D'autres analystes relèvent néanmoins que la confirmation d'un taux de croissance assez lent dont témoignent les derniers chiffres du chômage renforce l'éventualité à terme d'un relâchement des conditions de crédit de la Fed.

Inflation

De plus, les risques d'un emballement de l'inflation, qui étaient éle-

vés pendant les premiers mois de l'année, sont apparemment maîtrisés. L'annonce, hier, par le département du Travail d'une hausse de 0.5 pour cent des salaires horaires moyens, en septembre, après des progressions plus rapides des mois précédents va également dans le même sens. Du 1er janvier au 30 septembre, cette catégorie de salaire a augmenté de 3.8 pour cent en moyenne, soit

nettement moins que les prix de détail (environ 5 pour cent).

Enfin, l'hypothèse d'un relâchement à terme des taux de la Fed est renforcée par la fermeté persistante du dollar qui repart à la hausse en dépit de près de deux semaines d'interventions des banques centrales et d'un relèvement d'un point des taux d'intérêt directeurs en Allemagne de l'Ouest. Le dollar cotait 1.8880

deustchemark et 142.55 yen, hier, en fin de matinée à New York, contre respectivement 1.8843 DM et 142.30 yen, jeudi soir.

M. Smith relève que l'évolution dans les prochains mois du secteur industriel tel que l'automobile pourrait être un facteur déterminant dans la décision de la Fed d'assouplir sa politique monétaire.

La responsable des services statis-

tiques du département du Travail, Janet Norwood, a souligné que «la forte baisse de l'emploi dans le secteur manufacturier est le facteur le plus troublant des statistiques de septembre».

Les créations d'emplois dans ce secteur se sont arrêtées à la fin de mars, a-t-elle précisé, et depuis, il y a 135,000 emplois perdus dans l'industrie.

En revanche, note l'économiste Robert Dederick, de la firme Northern Trust, «si le secteur industriel est arrivé à un palier, celui des services continue à croître normalement». Ce secteur a créé 317,000 emplois en septembre. Ce chiffre est toutefois gonflé par la reprise du travail des 75,000 employés de compagnies de téléphone en grève et la création de 95,000 postes dans le secteur public.

L'ÉCONOMIE EN BREF

Prêts de 105 millions \$ aux Philippines

Washington (AFP)

La Banque mondiale a annoncé, hier, l'octroi aux Philippines de deux prêts d'un montant total de \$105 millions US.

Un prêt de \$65 millions servira à financer, par l'intermédiaire de la Banque de développement des Philippines, des projets de développement de moyennes et grandes entreprises dans le secteur industriel, a indiqué la Banque mondiale dans un communiqué.

L'autre prêt, d'un montant de \$40 millions, est destiné à soutenir un projet d'amélioration de la distribution d'eau à Manille et dans plusieurs villes proches de la capitale des Philippines (9 millions de personnes concernées), a ajouté l'organisme d'aide au développement.

Les deux prêts de la Banque mondiale ont une durée de 20 ans, dont cinq années de grâce. Ils portent un taux d'intérêt variable (actuellement 7.74 pour cent) indexé sur les coûts de financement de la Banque, auquel s'ajoute une commission annuelle de 0.25 pour cent sur les sommes non déboursées.

W.H. Smith change de mains

Toronto (PC)

La division canadienne des librairies britanniques W.H. Smith est passée aux mains du Federal Industries Consumer Group.

La vente s'est faite au prix de \$54 millions et comprend les librairies W.H. Smith Classic et les boutiques de cartes de souhait Celebration and Paperchase.

W.H. Smith a réalisé des ventes de près de \$158 millions durant son dernier exercice clos en juin.

Forex dépose une OPR

Val-d'Or (PC)

Le groupe Forex inc. a annoncé son intention d'acquiescer dans le cadre d'une offre publique de rachat, dans le cours normal de ses activités, 356,080 actions ordinaires de son capital-actions.

Ce nombre représente 10 pour cent de toutes les actions ordinaires en circulation, à l'exclusion des actions détenues par les dirigeants et administrateurs de Groupe Forex de même que par tout actionnaire détenant plus de 10 pour cent des actions ordinaires en circulation.

LES CANADIENS DE SHERBROOKE

Prochaines rencontres:

Palais des Sports
821-5850

OILERS CAPE BRETON
CLUB ÉCOLE DES OILERS D'EDMONTON
VENDREDI 13 OCT. 19h30
DIMANCHE 15 OCT. 19h00

OCTOBRE

DIMANCHE	LUNDI	MARDI	MERCREDI	JEUDI	VENREDI
	2	3	4	5	6
8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19
20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30	31

On est d'la partie!